

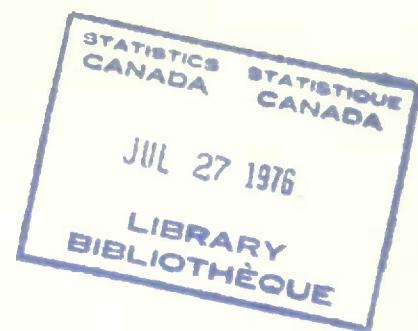
JUL 9 1964

CATALOGUE No.

64-002

MONTHLY - MENSUEL

Duf



NEW RESIDENTIAL CONSTRUCTION

CONSTRUCTION DOMICILIAIRE NEUVE

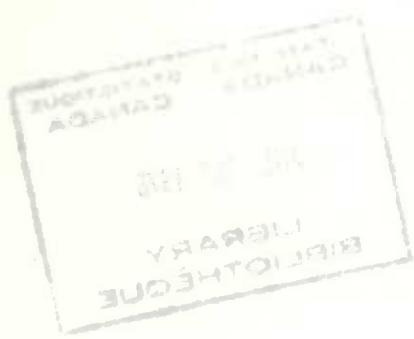
APRIL - 1964 - AVRIL

DOMINION BUREAU OF STATISTICS

Business Finance Division

BUREAU FÉDÉRAL DE LA STATISTIQUE

Division des finances des entreprises



DOMINION BUREAU OF STATISTICS — BUREAU FÉDÉRAL DE LA STATISTIQUE
Business Finance Division — Division des finances des entreprises

NEW RESIDENTIAL CONSTRUCTION

CONSTRUCTION DOMICILIAIRE NEUVE

APRIL - 1964 - AVRIL

Published by Authority of
The Minister of Trade and Commerce

Publication autorisée par
le ministre du Commerce

July - 1964 - Juillet
6601-514

Price—Prix: 30 cents
\$3.00 a year - \$3.00 par année

Vol. 17, No. 4

ROGER DUHAMEL, F.R.S.C.
Queen's Printer and Controller of Stationery
Ottawa

ROGER DUHAMEL, M.S.R.C.
Imprimeur de la Reine et Contrôleur de la Papeterie
Ottawa

TABLE OF CONTENTS

	Page
Introduction	4
Publication	4
Definitions	5
Comparison with Census Tabulations on Housing	6

STATISTICAL TABLES

Table M-1. Summary of Starts and Completions in Centres of 5,000 Population and Over, by Province	8
Table M-2. Starts and Completions in Centres of 5,000 Population and Over, Atlantic Provinces	9
Table M-3. Starts and Completions in Centres of 5,000 Population and Over, Quebec	11
Table M-4. Starts and Completions in Centres of 5,000 Population and Over, Ontario	13
Table M-5. Starts and Completions in Centres of 5,000 Population and Over, Prairie Provinces	15
Table M-6. Starts and Completions in Centres of 5,000 Population and Over, British Columbia	16
Table M-7. Starts and Completions in Atlantic Metropolitan Areas	17
Table M-8. Starts and Completions in Montreal Metropolitan Area	18
Table M-9. Starts and Completions in Quebec Metropolitan Area	21
Table M-10. Starts and Completions in Toronto Metropolitan Area	22
Table M-11. Starts and Completions in Other Ontario Metropolitan Areas	23
Table M-12. Starts and Completions in Prairie Metropolitan Areas	26
Table M-13. Starts and Completions in British Columbia Metropolitan Areas	27
Table M-14. Starts and Completions in Major Urban Areas	28
Table M-15. Starts and Completions, by Type of Dwelling, in Centres of 5,000 Population and Over, Summary by Province	31
Table M-16. Starts and Completions, by Type of Dwelling, in Metropolitan Areas and Major Urban Areas	32
Table M-17. Summary: Starts, Completions and Under Construction, Metropolitan, Major Urban and Other Areas	35

Abbreviations Used

c.	- city
mun.	- municipality
par.	- parish
t.	- town
twp.	- township
M.D.	- municipal district

TABLE DES MATIÈRES

	Page
Introduction	4
Publication	4
Définitions	5
Comparaison avec les calculs du recensement concernant l'habitation	6

TABLEAUX STATISTIQUES

Tableau M-1. Sommaire des mises en chantier et des achèvements dans les agglomérations de 5,000 habitants et plus, par province	8
Tableau M-2. Mises en chantier et achèvements dans les agglomérations de 5,000 habitants et plus, provinces de l'Atlantique	9
Tableau M-3. Mises en chantier et achèvements dans les agglomérations de 5,000 habitants et plus, Québec	11
Tableau M-4. Mises en chantier et achèvements dans les agglomérations de 5,000 habitants et plus, Ontario	13
Tableau M-5. Mises en chantier et achèvements dans les agglomérations de 5,000 habitants et plus, provinces des Prairies	15
Tableau M-6. Mises en chantier et achèvements dans les agglomérations de 5,000 habitants et plus, Colombie-Britannique	16
Tableau M-7. Mises en chantier et achèvements dans les zones métropolitaines de la région atlantique	17
Tableau M-8. Mises en chantier et achèvements dans la zone métropolitaine de Montréal	18
Tableau M-9. Mises en chantier et achèvements dans la zone métropolitaine de Québec	21
Tableau M-10. Mises en chantier et achèvements dans la zone métropolitaine de Toronto	22
Tableau M-11. Mises en chantier et achèvements dans les autres zones métropolitaines de l'Ontario	23
Tableau M-12. Mises en chantier et achèvements dans les zones métropolitaines des Prairies ...	26
Tableau M-13. Mises en chantier et achèvements dans les zones métropolitaines de la Colombie-Britannique	27
Tableau M-14. Mises en chantier et achèvements dans les grandes agglomérations urbaines	28
Tableau M-15. Mises en chantier et achèvements, par genre de logement, dans les agglomérations de 5,000 habitants et plus, sommaire par province	31
Tableau M-16. Mises en chantier et achèvements, par genre de logement, dans les zones métropolitaines et les grandes agglomérations urbaines	32
Tableau M-17. Sommaire: Mises en chantier, achèvements et logements en construction dans les zones métropolitaines, les grandes agglomérations urbaines et autres agglomérations	35

Abréviations employées

c.	- cité
cant.	- canton
mun.	- municipalité
par.	- paroisse
v.	- ville
D.M.	- district municipal

APRIL 1964

AVRIL 1964

(Urban Centres of 5,000 population and over)

(Agglomérations urbaines de 5,000 habitants et plus)

Introduction

The statistics contained in this report are the results of nation-wide surveys carried out by the Central Mortgage and Housing Corporation. All Metropolitan Areas, Major Urban Areas and Urban Centres of 5,000 population and over are enumerated completely each month. The remainder of the country is covered on a sample basis four times a year - at the end of March, June, September and December.

The reports for March, June, September and December contain statistics referring to all areas. The tables in the reports for these months containing data for all areas carry a number preceded by the letter Q. In the remaining months, statistics are available only for the centres of 5,000 population and over (including the Metropolitan areas and Major Urban Areas). Tables containing data for these centres are identified by a number preceded by the letter M, and appear in all the reports for the 12 months. The monthly tables follow the quarterly tables in the reports containing quarterly data for all areas.

Publication

The responsibility for this publication has been transferred as of January 1, 1963, from the Special Surveys Division to the Business Finance Division. The regular users of the statistical series of starts and completions will notice the change in the presentation of the data from the previous publications. It is possible that further changes will be introduced in the future keeping in mind the interest of the users.

The Metropolitan Areas, Major Urban Areas and Urban Centres of 5,000 population and over have been defined according to the 1961 Census. Although the Census does not classify them as such, the cities of Regina and Saskatoon have been included in this publication as Major Urban Areas.

Introduction

La statistique que fournit le présent rapport découle de relevés d'envergure nationale effectués par la Société centrale d'hypothèques et de logement. Toutes les zones métropolitaines, toutes les grandes agglomérations urbaines et toutes les agglomérations de 5,000 habitants et plus font l'objet d'un dénombrement complet tous les mois. Le reste du pays est examiné au moyen d'un sondage quatre fois l'an, soit à la fin des mois de mars, juin, septembre et décembre.

Les rapports pour mars, juin, septembre et décembre ont trait à toutes les régions. Les tableaux des rapports de ces mois-là, qui renferment des chiffres concernant toutes les régions, portent un numéro précédé de la lettre Q. Dans le cas des autres mois, la statistique ne vise que les agglomérations de 5,000 habitants et plus (y compris les zones métropolitaines et les grandes agglomérations urbaines). Les tableaux contenant des données relatives à ces agglomérations sont identifiés au moyen d'un chiffre précédé de la lettre M et paraissent dans chacun des douze rapports mensuels. Dans les rapports qui renferment des données trimestrielles portant sur toutes les régions, les tableaux mensuels suivent les tableaux trimestriels.

Publication

Le 1^{er} janvier 1963, la responsabilité de la présente publication est passée de la Division des enquêtes spéciales à celle des finances des entreprises. Les usagers habituels de la série portant sur les mises en chantier et les achèvements remarqueront que dans le présent rapport les données ne sont pas présentées exactement comme dans les publications antérieures. Il se peut que d'autres changements soient aussi apportés plus tard, dans l'intérêt même de l'usager.

Les zones métropolitaines, les grandes agglomérations urbaines et les agglomérations de 5,000 habitants et plus ont été définies d'après les normes du recensement de 1961. Même si le recensement ne les classe pas en tant que telles, les villes de Regina et de Saskatoon figurent dans le présent rapport comme grandes agglomérations urbaines.

The data published since January 1963 are on the basis of the 1961 Census. Therefore statistics on particular areas are not always strictly comparable with those presented in publications issued prior to 1963 which were using area delimitations and population data based on earlier Censuses.

Depuis janvier 1963, les données sont présentées dans les tableaux en conformité de la base du recensement de 1961. Il s'ensuit que les chiffres concernant certaines régions en particulier ne sont pas toujours strictement comparables à ceux fournis dans les publications antérieures à 1963, qui se fondaient sur les délimitations géographiques et les données démographiques des recensements précédents.

Definitions

For the purpose of this report new residential construction activity is measured in terms of physical volume (as opposed to value) and the common unit of measurement is the "dwelling unit". For a given period the survey is designed to provide information on the number of dwelling units started, dwelling units completed and dwelling units under construction at the end of the period.

For Census purposes a dwelling unit is defined as a structurally separate set of living premises with a private entrance either outside the building or from a common hall, lobby, vestibule or stairway inside the building. The entrance must be one that can be used without passing through anyone else's living quarters.

Examples of dwelling unit are: each single house, each half of a double house, each section of a row or terrace, each self-contained apartment, flat or suite in an apartment block, duplex, double-duplex, row-duplex, triplex, maisonettes and garden-court type of multiple dwellings, each self-contained apartment adjoining a non-residential building such as a school, church, store, factory.

All the above examples of dwelling units fall within the confines of the Starts and Completions Survey except dwelling units created as a result of some structural change and normally referred to as "conversions". Alterations and extensions to existing buildings are also excluded from the Survey.

The Census definition of a dwelling unit includes such structures as summer cottages, cabins, shacks, trailers and boathouses if they were occupied at the time of the Census by persons with no other usual residence. However, these are excluded from the Starts and Completions Survey which covers only residential construction intended for year-round occupancy.

Définitions

Aux fins du présent rapport, l'activité dans le domaine de la construction domiciliaire neuve est mesurée en volume physique (par opposition à la valeur), et l'unité commune de mesure est l'"unité de logement". Pour toute période donnée, l'enquête vise à fournir des renseignements sur le nombre d'unités de logement mises en chantier, sur le nombre d'unités de logement achevées et sur le nombre d'unités de logement en construction à la fin de la période.

Au sens du recensement, l'unité de logement s'entend de tout ensemble de pièces d'habitation distinct quant à la structure, avec entrée privée donnant sur l'extérieur ou sur un endroit commun à l'intérieur (corridor, vestibule, escalier). L'entrée doit donner accès au logement sans obliger à passer par les locaux d'habitation d'une autre personne.

Voici des exemples d'unité de logement: toute maison simple, toute moitié de maison jumelée, toute section d'une rangée de maisons; tout appartement indépendant, tout plain-pied ou toute "suite" dans une maison d'appartements, dans un duplex, dans un duplex jumelé, dans une rangée de duplex, dans un triplex, dans des maisonnettes et jardins d'habitation à logements multiples; tout appartement autonome attenant à un immeuble non domiciliaire qui peut être une école, une église, un magasin, une fabrique, etc.

Tous les exemples précités rentrent dans les limites de l'enquête sur les mises en chantier et les achèvements, sauf les unités de logement créées par suite d'une modification de structure -- habituellement appelée "transformation". Modifications et rajouts n'entrent pas non plus dans le champ de l'enquête.

Par définition (recensement), l'unité de logement comprend des immeubles tels que chalets, cabines, huttes, remorques et bateaux qui, lors du recensement, étaient occupés par des personnes n'ayant pas d'autre résidence régulière. Toutefois, les bâtiments de ce genre sont exclus de l'enquête sur les mises en chantier et les achèvements, laquelle n'embrasse que les constructions domiciliaires habitées à l'année longue.

The broad definition of "dwelling unit" includes also special types of living quarters, such as health and welfare institutions, corrective and penal institutions, religious and educational institutions, hotels, lodging houses, camps, merchant vessels, diplomatic residences, etc. These are usually referred to as "collective-type dwellings" as opposed to private-type dwellings described earlier; the collective-type dwellings are excluded from the Starts and Completions Survey.

To sum up, the Starts and Completions Survey enumerates dwelling units in new structures only, such units being designed for non-transient and year-round occupancy.

A Start, for the purpose of this survey, is recorded when the footing has been installed, that is, when the concrete has been poured for the whole of the footing around the structure.

A Completion, for the purpose of this survey, is the stage at which all the proposed construction work on a dwelling unit has been performed.

For multiple-dwellings structures, the definition of a Start or Completion applies to the structure rather than to the individual dwelling units therein.

The number of units Under Construction at the end of a period as shown in this publication takes into account certain adjustments which are necessary for various reasons. For example, after a start on a dwelling has been made, construction may cease, or a structure when completed may contain more or fewer dwelling units than were reported when construction commenced.

Comparison of Census Tabulations with Tabulations Presented in this Report

The 1961 Census classifies data on the housing stock according to the following types of dwelling:

Single detached: This type is commonly called a "single house". It contains only one dwelling unit which is completely separated on all sides from any other dwelling or structure.

Single attached: This category includes dwelling units separated by a common wall extending from ground to roof. Single attached dwellings in structures consisting of only two dwelling units are classified as Single attached (double). All other single attached dwellings whether in rows of three or more dwellings or

Dans son sens général, l'unité de logement comprend aussi certains genres particuliers de locaux d'habitation, notamment les institutions de santé et de bien-être, les institutions pénitentiaires et de réforme, les institutions religieuses et éducatives, les hôtels, les maisons d'hébergement, les camps, les navires marchands, les résidences diplomatiques, etc. Ces locaux sont habituellement appelés "logements collectifs" par opposition aux habitations privées décrites précédemment; les logements collectifs ne sont pas visés par l'enquête sur les mises en chantier et les achèvements.

En résumé, l'enquête dénombre uniquement les unités comprises dans les constructions neuves et devant être occupées de façon permanente et à l'année longue.

La mise en chantier, aux fins de l'enquête, est notée lorsque l'empattement est installé, c'est-à-dire lorsque le béton a été coulé dans l'empattement, tout autour de l'immeuble projeté.

L'achèvement, aux fins de l'enquête, correspond au stade où tous les travaux de construction projetés pour une même unité de logement ont été exécutés.

Dans le cas des immeubles à logements multiples, la définition de la mise en chantier ou de l'achèvement porte sur l'ensemble de la construction et non sur ses unités de logement prises en particulier.

Dans la présente publication, le nombre de logements en construction à la fin du mois tient compte de certains rajustements qui s'imposent pour des raisons diverses. Par exemple, une fois commencés, les travaux de construction d'un logement peuvent être interrompus; d'autre part, une fois achevée, une construction peut renfermer, soit plus, soit moins de logements qu'on ne l'avait d'abord déclaré au moment de la mise en chantier.

Comparaison des calculs du recensement avec ceux du présent rapport

Le recensement de 1961 classe les données relatives au stock de logements d'après les catégories suivantes:

Simples détachés: Ce genre de logement est communément appelé "maison simple". Il ne contient qu'un seul logement complètement isolé, de tous côtés, de tout autre logement ou construction.

Simples attachés: Cette catégorie comprend les logements séparés par un mur mitoyen s'élevant du sol au toit. Les logements simples attachés faisant partie de structures ne comptant que deux logements sont classés comme simples attachés (maison double). Tous les autres logements simples attachés, qu'ils fassent

simply a unit adjoining a store or other non-residential structure, are classified as Single attached (other).

Apartment and flats: These dwellings are also subdivided into two categories. Apartment, flat (duplex) refers to each dwelling in a structure originally designed, or structurally converted, to provide two dwelling units, one above the other and adjoining no other structure. Apartment, flat (other) includes all dwellings of the apartment, flat-type other than the duplex-type mentioned above.

Mobile: Refers to any dwelling designed for movement and actually movable, such as a trailer, railway car, or boat, if occupied by persons with no other usual residence at the Census date.

In this report dwelling units have been divided into four categories:

1. Single detached.
2. Two-family: which comprises Single attached (double) and Apartment, flat (duplex). Double-duplexes and row-duplexes are not included in this category.
3. Row: which comprises only single attached houses in a row of three or more dwellings. In the Census tabulations, these are included in Single attached (other). Row-duplexes are not included in the Row category.
4. Apartment and Other: which comprises Apartment, flat (other).

In other words this category includes:

- (i) double-duplex.
- (ii) triplex.
- (iii) row-duplexes.
- (iv) apartments as commonly known.
- (v) dwellings over, or at the back of, a store or other non-residential structure.

As mentioned earlier Mobile dwellings although covered by the 1961 Census are not enumerated in the Starts and Completions Survey.

partie d'une rangée de trois logements ou plus ou qu'il s'agisse simplement d'un logement attenant à un magasin ou à une autre construction non domiciliaire, sont classés comme simples attachés (autres).

Appartements et plain-pied: Ces logements se subdivisent eux aussi en deux catégories. Appartements, plain-pied (duplex): ce sont les logements d'une structure construite ou transformée de façon à donner deux logements situés l'un au-dessus de l'autre sans autre construction attenante. Appartements, plain-pied (autres): ce sont tous les logements du genre appartement ou plain-pied et qui ne sont pas de la catégorie des duplex.

Mobiles: Il s'agit de tout logement destiné à être transporté et réellement transportable (remorque, wagon, ou bateau) s'il était occupé par des personnes sans autre résidence ordinaire au moment du recensement.

Dans le présent rapport, les logements sont répartis en quatre catégories:

1. Simples détachés.
 2. Bi-familiaux: qui comprennent les simples attachés (maison double) et les appartements, plain-pied (duplex). Les doubles duplex et les duplex en rangée ne font pas partie de cette catégorie.
 3. Rangées: qui ne comprennent que les maisons simples et attachées en rangée d'au moins trois habitations. Dans les chiffres du recensement, ces genres d'habitations sont compris dans simples attachés (autres). Les duplex en rangée n'entrent pas dans la catégorie des "Rangées".
 4. Appartements et autres: comprennent les maisons d'appartements et les plain-pied (autres).
- Autrement dit, cette catégorie inclus:
- (i) les doubles duplex.
 - (ii) les triplex.
 - (iii) les duplex en rangée.
 - (iv) les maisons d'appartements au sens courant du terme.
 - (v) les logements situés au-dessus ou à l'arrière d'un magasin ou de tout autre construction non domiciliaire.

Comme on l'a signalé précédemment, les logements mobiles, dont le recensement de 1961 tenait compte, ne sont pas dénombrés aux fins de l'enquête sur les mises en chantier et les achèvements.

TABLE M-1. Summary of Starts and Completions in Centres of 5,000 Population and Over,
by Province

TABLEAU M-1. Sommaire des mises en chantier et des achèvements dans les agglomérations de
5,000 habitants et plus, par province

(Dwelling Units -- Unités de logement)

Centre -- Agglomération	Starts -- Mises en chantier				Completions -- Achèvements				Under construction -- En construction		
	1963	April -- Avril		Jan. - Apr. -- Janv. - Avr.		April -- Avril		Jan. - Apr. -- Janv. - Avr.		April 30 -- Avril 30	
		1963	1964	1963	1964	1964	1963	1964	1964	1963	1964
Canada	120,950	8,140	8,340	22,379	28,193	12,273	27,450	48,536	55,260	58,540	
Newfoundland -- Terre-Neuve	721	22	25	81	63	81	154	239	530	298	
Prince Edward Island -- île-du-Prince-Édouard	77	-	2	1	11	3	37	22	81	46	
Nova Scotia -- Nouvelle-Écosse	1,803	93	77	341	199	147	381	518	1,370	1,157	
New Brunswick -- Nouveau-Brunswick ...	1,071	17	39	33	135	64	263	523	371	294	
Québec	37,596	2,255	1,947	7,596	8,448	5,035	9,878	16,664	15,872	12,802	
Ontario	48,661	3,625	3,751	7,861	9,980	4,293	8,459	17,360	24,637	30,138	
Manitoba	4,894	231	249	678	1,201	286	1,043	1,852	1,314	2,500	
Saskatchewan	3,575	214	251	492	699	222	668	1,426	917	1,114	
Alberta	9,993	863	686	2,143	2,712	859	3,375	5,599	4,726	2,889	
British Columbia -- Colombie-Britannique	12,559	820	1,313	3,153	4,745	1,283	3,192	4,333	5,442	7,302	

TABLE M-2. Starts and Completions in Centres of 5,000 Population and Over,
Atlantic Provinces

TABLEAU M-2. Mises en chantier et achèvements dans les agglomérations de
5,000 habitants et plus, provinces de l'Atlantique

(Dwelling units -- Unités de logement)

Centre -- Agglomération	Starts					Completions			Under construction		
	Mises en chantier				Achèvements			En construction			
	1963	April		Jan. - Apr.	April	Jan. - Apr.	April 30				
		Avril	Janv. - Avr.	Avril	Janv. - Avr.	Avril 30					
	1963	1964	1963	1964	1964	1963	1964	1963	1964	1963	1964
<u>Newfoundland -- Terre-Neuve:</u>											
Corner Brook, c.	42	-	-	-	8	6	28	30	56	15	
Gander, t. - v.	35	1	-	1	-	5	36	19	31	46	
Grand Falls, t. - v.	63	-	-	4	-	1	23	37	14	11	
St. John's, (metro.)	521	21	24	75	50	65	62	115	366	201	
Stephenville, t. - v.	25	-	1	-	5	-	3	16	31	6	
Wabana, t. - v.	-	-	-	-	-	-	-	-	2	-	
Windsor, t. - v.	35	-	-	1	-	4	2	22	30	19	
Sub-totals -- Totaux partiels	721	22	25	81	63	81	154	239	530	298	
<u>Prince Edward Island -- île-du-Prince-Édouard:</u>											
Charlottetown, c.	55	-	2	1	11	2	15	18	68	29	
Summerside, t. - v.	22	-	-	-	-	1	22	4	13	17	
Sub-totals -- Totaux partiels	77	-	2	1	11	3	37	22	81	46	
<u>Nova Scotia -- Nouvelle-Écosse:</u>											
Amherst, t. - v.	8	-	-	-	-	-	5	3	2	4	
Glace Bay, t. - v.	17	-	-	3	1	-	1	1	11	19	
Halifax (metro.)	1,660	93	65	337	179	135	313	448	1,239	1,037	
New Glasgow, t. - v.	9	-	1	-	3	6	2	11	10	4	
New Waterford, t. - v.	4	-	2	-	2	-	2	-	3	7	
North Sydney, t. - v.	9	-	-	1	-	-	3	6	26	24	
Springhill, t. - v.	-	-	-	-	-	-	1	-	-	-	
Stellarton, t. - v.	2	-	-	-	-	2	1	2	9	1	
Sydney, c.	32	-	5	-	7	-	31	20	37	31	
Sydney Mines, t. - v.	12	-	-	-	-	-	2	4	11	11	
Truro, t. - v.	43	-	4	-	6	3	14	22	16	17	
Yarmouth, t. - v.	7	-	-	-	1	1	6	1	6	2	
Sub-totals -- Totaux partiels	1,803	93	77	341	199	147	381	518	1,370	1,157	

TABLE M-2. Starts and Completions in Centres of 5,000 Population and Over,
Atlantic Provinces - Concluded

TABLEAU M-2. Mises en chantier et achèvements dans les agglomérations de
5,000 habitants et plus, provinces de l'Atlantique - fin

(Dwelling units -- Unités de logement)

Centre -- Agglomération	Starts						Completions			Under construction	
	Mises en chantier						Achèvements			En construction	
	1963	April		Jan. - Apr.		April	Jan. - Apr.		April	30	
		Avril	Janv. - Avr.	Avril	Janv. - Avr.	Avril	Janv. - Avr.	Avril	30		
		1963	1964	1963	1964	1964	1963	1964	1963	1964	
New Brunswick -- Nouveau-Brunswick:											
Bathurst, t. - v.	37	-	-	-	3	1	4	22	2	2	
Campbellton, c.	24	1	-	1	2	2	10	7	3	11	
Chatham, t. - v.	27	-	-	4	-	2	5	17	7	4	
Dalhousie, t. - v.	37	3	-	3	4	-	7	21	3	2	
Edmundston, c.	25	-	1	-	3	1	5	11	4	2	
Fredericton, c.	231	6	3	6	12	16	28	100	42	17	
Moncton, c.	193	1	2	6	14	1	81	81	63	47	
Newcastle, t. - v.	37	-	-	-	1	6	2	20	4	4	
Oromocto, t. - v.	19	1	-	1	-	-	-	7	1	-	
Saint John (metro.)	441	5	33	12	96	35	121	237	242	205	
Sub-totals -- Totaux partiels		1,071	17	39	33	135	64	263	523	371	294
Atlantic Provinces - Total -- Provinces Atlantiques	3,672	132	143	456	408	295	835	1,302	2,352	1,795	

TABLE M-3. Starts and Completions in Centres of 5,000 Population and Over, Quebec

TABLEAU M-3. Mises en chantier et achèvements dans les agglomérations de 5,000 habitants et plus, Québec

(Dwelling units -- Unités de logement)

Centre -- Agglomération	Starts				Completions				Under construction	
	Mises en chantier				Achèvements				En construction	
	April		Jan. - Apr.		April		Jan. - Apr.		April 30	
	1963	Avril	Janv. - Apr.	Avril	1964	1963	1964	Avr.	1963	1964
<u>Québec:</u>										
Alma, c.	61	5	-	12	10	2	14	39	15	7
Amos, t. - v.	63	3	-	3	-	1	2	25	3	-
Arvida, c.	62	4	3	18	21	7	12	35	22	6
Asbestos, t. - v.	18	-	2	-	8	1	9	11	10	5
Bagotville, t. - v.	-	-	1	-	1	-	5	-	1	1
Baie-Comeau, t. - v.	159	3	6	36	16	25	154	42	67	59
Beauharnois, c.	32	4	2	10	4	1	5	10	13	5
Beloeil, t. - v.	101	3	2	33	21	6	42	65	72	42
Buckingham, t. - v.	15	1	1	1	5	1	5	5	4	6
Cap-de-la-Madeleine, c. ...	188	14	-	19	19	12	26	77	62	21
Chicoutimi, c.	121	6	9	18	25	2	23	30	26	17
Chicoutimi-Nord, c.	48	8	2	19	3	3	12	9	15	2
Coaticook, t. - v.	28	-	-	-	-	5	9	8	6	14
Cowansville, t. - v.	90	-	1	8	25	7	31	48	18	13
Dolbeau, t. - v.	25	1	1	5	1	-	8	5	8	2
Drummondville, c.	208	5	2	18	27	15	53	60	25	21
Farnham, c.	35	2	-	4	8	7	11	14	9	4
Granby, c.	270	5	1	9	24	47	115	101	33	48
Grand'Mère, c.	64	6	1	8	14	2	17	23	17	15
Hauterive, t. - v.	125	6	1	29	19	1	36	40	45	39
Hull (metro.) (1)	783	48	66	158	231	100	216	388	311	296
Iberville, t. - v.	41	3	4	15	11	3	10	19	12	11
Joliette, c.	169	18	8	27	20	49	20	77	33	8
Jonquière, c.	111	8	4	15	12	2	22	48	15	6
Kénogami, c.	29	2	4	8	8	3	7	10	9	8
Lachute, t. - v.	17	1	-	1	6	1	2	11	5	9
Lac-Mégantic, t. - v.	6	-	-	-	3	4	4	5	3	1
La Tuque, t. - v.	48	1	-	3	4	9	4	20	10	5
Magog, c.	46	-	4	2	10	4	7	17	20	9
Malartic, t. - v.	4	-	-	-	1	-	3	1	-	-
Maniwaki, t. - v.	45	-	-	1	2	-	2	8	4	25
Matane, t. - v.	27	-	-	-	2	4	1	7	6	5
Mont-Joli, t. - v.	21	-	-	-	-	5	1	7	2	1
Mont-Laurier, t. - v.	39	3	-	4	-	1	4	13	6	1
Montmagny, t. - v.	45	6	2	6	5	2	5	3	8	10
Montréal (metro.)	26,616	1,701	1,358	5,981	6,019	3,713	7,522	12,190	12,162	9,173
Noranda, c.	16	-	-	-	-	-	5	-	-	-
Plessisville, t. - v.	5	-	-	-	-	-	5	2	-	-
Port-Alfred, t. - v.	13	-	2	-	-	-	8	8	-	2
Québec (metro.)	4,535	225	239	710	1,308	782	661	1,714	1,966	2,314

See footnote at end of table -- Voir renvoi à la fin du tableau.

TABLE M-3. Starts and Completions in Centres of 5,000 Population and Over, Quebec - Concluded

TABLEAU M-3. Mises en chantier et achèvements dans les agglomérations de 5,000 habitants et plus, Québec - fin

(Dwelling units -- Unités de logement)

Centre Agglomération	Starts				Completions				Under construction		
	Mises en chantier				Achèvements				En construction		
	1963	April		Jan. - Apr.		April		Jan. - Apr.		April 30	
		Avril	Janv. - Avr.	Avril	Janv. - Avr.	Avril	Janv. - Avr.	Avril	Avr. 30	Avril 30	
1963 1964 1963 1964 1963 1964 1963 1964 1963 1964											
<u>Québec - Concluded -- fin:</u>											
Rimouski, c.	157	-	-	3	2	36	47	56	20	26	
Rivière-du-Loup, c.	40	-	-	3	1	6	6	16	7	6	
Roberval, c.	41	-	-	1	4	10	7	27	3	1	
Rouyn, c.	34	-	-	-	4	-	8	10	-	2	
Ste-Agathe-des-Monts t. - v.	42	4	1	6	2	6	9	16	14	7	
St-Félicien, t. - v.	15	1	-	1	3	2	2	8	5	1	
St-Hyacinthe, c.	218	21	33	38	63	12	62	114	48	79	
St-Jean, c.	72	10	11	16	31	7	34	51	32	36	
St-Jérôme, c.	247	8	8	25	42	14	22	126	62	39	
Sept-Îles, c.	98	-	2	11	7	1	38	56	30	11	
Shawinigan, c.	65	11	2	15	16	5	19	16	23	20	
Shawinigan-Sud, village ..	25	-	-	2	3	2	4	17	8	2	
Sherbrooke, c.	938	15	106	81	183	28	227	453	289	155	
Sorel, c.	222	1	25	20	52	12	24	117	24	52	
Terrebonne, t. - v.	56	7	3	22	18	2	23	53	16	8	
Thetford Mines, c.	75	-	-	2	3	2	33	25	6	7	
Tracy, t. - v.	166	6	10	29	39	15	55	65	40	44	
Trois-Rivières, c.	295	41	6	73	27	14	39	54	122	66	
Val-d'Or, t. - v.	48	3	-	3	-	-	14	12	3	-	
Valleyfield, c.	171	31	7	58	20	8	59	78	56	17	
Victoriaville, t. - v. ...	221	4	7	6	34	24	44	86	21	12	
Windsor, t. - v.	21	-	-	-	1	2	4	13	-	-	
Total Québec	37,596	2,255	1,947	7,596	8,448	5,035	9,878	16,664	15,872	12,802	

(1) Quebec portion of Ottawa-Hull metropolitan area -- Partie de la région métropolitaine d'Ottawa-Hull située dans la province de Québec.

TABLE M-4. Starts and Completions in Centres of 5,000 Population and Over, Ontario

TABLEAU M-4. Mises en chantier et achèvements dans les agglomérations de
5,000 habitants et plus, Ontario

(Dwelling units -- Unités de logement)

Centre -- Agglomération	Starts -- Mises en chantier				Completions -- Achèvements				Under construction -- En construction		
	1963	April -- Avril		Jan. - Apr. -- Janv. - Avr.		April -- Avril		Jan. - Apr. -- Janv. - Avr.		April 30 -- Avril 30	
		1963	1964	1963	1964	1964	1963	1964	1963	1964	
<u>Ontario:</u>											
Arnprior, t. - v.	2	-	-	-	-	1	1	2	1	-	
Aurora, t. - v.	66	2	-	5	13	9	15	39	14	12	
Barrie, c.	123	14	5	15	14	7	24	33	67	58	
Belleville, c.	264	32	47	54	92	53	61	122	119	111	
Bowmanville, t. - v.	47	3	3	5	6	6	5	16	8	19	
Brampton, t. - v.	1,258	51	15	155	163	176	205	479	379	467	
Brantford, c.	246	11	31	25	83	33	56	140	64	109	
Brockville, t. - v.	149	1	25	7	29	12	10	25	37	53	
Chatham, c.	128	-	16	10	54	32	25	84	72	37	
Cobourg, t. - v.	37	3	3	10	6	2	15	10	13	12	
Collingwood, t. - v.	22	1	2	1	4	1	4	12	3	3	
Cornwall, c.	163	11	1	22	21	20	54	76	38	23	
Deep River, t. - v.	7	1	-	1	-	-	2	3	6	4	
Dryden, t. - v.	49	1	1	1	2	2	10	28	13	1	
Dunnville, t. - v.	23	3	-	3	1	-	6	3	7	10	
Espanola, t. - v.	27	-	-	2	-	-	16	3	12	6	
Fort Erie, t. - v.	40	2	6	11	8	2	11	20	10	7	
Fort Frances, t. - v.	20	-	-	1	2	-	2	11	10	5	
Fort William, c.	296	26	20	47	36	2	76	139	124	48	
Gananoque, t. - v.	13	2	1	2	5	1	1	4	2	5	
Georgetown, t. - v.	13	-	1	1	1	1	18	4	10	5	
Goderich, t. - v.	33	1	10	3	27	2	9	11	34	26	
Grimsby, t. - v.	57	10	17	10	23	4	14	34	15	23	
Guelph, c.	243	5	19	23	67	33	32	115	69	65	
Hamilton (metro.)	3,868	334	342	530	1,659	306	593	1,593	1,523	2,802	
Hawkesbury, t. - v.	60	6	1	10	11	-	14	23	11	10	
Ingersoll, t. - v.	31	-	-	-	1	-	2	24	-	-	
Kapuskasing, t. - v.	43	-	6	-	6	-	12	23	14	11	
Kenora, t. - v.	50	-	-	1	2	2	18	20	15	6	
Kingston, c.	647	42	41	87	95	39	63	342	234	314	
Kitchener, (metro.)	2,628	187	277	462	760	260	360	997	750	1,262	
Leamington, t. - v.	31	-	-	4	4	-	18	9	9	3	
Lindsay, t. - v.	80	-	5	24	11	2	11	29	25	11	
London, (metro.)	2,129	190	278	458	517	114	181	980	1,615	1,549	
Midland, t. - v.	55	-	-	-	3	5	13	24	20	7	
Newmarket, t. - v.	9	-	1	-	4	-	-	6	11	4	
Niagara Falls, c.	274	61	10	74	21	51	45	117	99	33	
North Bay, c.	153	20	6	21	8	2	11	22	74	58	
Orillia, t. - v.	64	15	4	15	6	3	9	18	23	9	
Oshawa, c.	1,097	87	33	127	136	75	135	291	169	386	

TABLE M-4. Starts and Completions in Centres of 5,000 Population and Over, Ontario - Concluded

TABLEAU M-4. Mises en chantier et achèvements dans les agglomérations de 5,000 habitants et plus, Ontario - fin

(Dwelling units -- Unités de logement)

Centre -- Agglomération	Starts -- Mises en chantier				Completions -- Achèvements				Under construction -- En construction	
	1963	April -- Avril		Jan. - Apr. -- Janv. - Avr.		April -- Avril	Jan. - Apr. -- Janv. - Avr.		April 30 -- Avril 30	
		1963	1964	1963	1964		1963	1964	1963	1964
<u>Ontario - Concluded -- fin:</u>										
Ottawa (metro.) ⁽¹⁾	6,461	288	340	708	1,019	525	1,119	2,142	3,014	4,054
Owen Sound, c.	121	4	1	11	4	7	9	19	12	80
Paris, t. - v.	17	-	-	-	5	-	4	13	3	9
Parry Sound, t. - v.	35	2	1	5	3	-	4	8	6	20
Pembroke, t. - v.	55	1	-	16	18	4	18	19	18	20
Penetanguishene, t. - v.	13	-	-	2	-	-	2	2	-	4
Perth, t. - v.	49	1	-	1	2	1	9	15	7	35
Peterborough, c.	222	17	18	21	27	3	32	104	37	43
Port Arthur, c.	223	26	18	37	26	6	76	112	110	32
Port Colborne, t. - v.	26	3	3	3	5	4	6	11	8	7
Port Hope, t. - v.	22	2	2	3	4	1	2	13	5	2
Prescott, t. - v.	7	-	-	-	2	1	2	2	1	1
Renfrew, t. - v.	25	-	-	2	2	4	11	12	5	1
St. Catharines, c.	538	52	49	97	141	36	124	236	157	119
St. Thomas, c.	86	15	6	25	29	4	26	54	35	17
Sarnia, c.	335	42	35	82	126	5	34	90	97	206
Sault Ste. Marie, c.	338	5	3	45	3	6	62	63	66	147
Simcoe, t. - v.	91	2	-	10	2	5	20	16	15	10
Smith Falls, t. - v.	18	1	-	2	4	1	5	10	3	3
Stratford, t. - v.	73	-	1	1	6	3	35	37	55	13
Strathroy, t. - v.	58	-	6	-	11	-	21	15	9	32
Sturgeon Falls, t. - v. ..	19	-	-	-	2	2	6	9	3	2
Sudbury (metro.)	484	92	10	167	25	9	174	279	831	214
Thorold, t. - v.	27	1	1	1	2	1	3	3	1	23
Tillsonburg, t. - v.	30	-	1	-	1	-	8	13	15	1
Timmins, t. - v.	65	-	-	6	1	2	18	14	21	19
Toronto (metro.)	23,423	1,887	1,935	4,135	4,355	2,284	4,189	7,488	13,861	16,910
Trenton, t. - v.	67	5	12	8	20	27	17	38	18	22
Wallaceburg, t. - v.	18	3	1	3	3	3	13	10	6	4
Welland, c.	170	11	8	27	29	13	35	70	42	65
Whitby, t. - v.	122	1	3	11	22	42	24	77	47	30
Windsor (metro.)	728	22	44	180	117	33	159	332	290	340
Woodstock, c.	150	20	26	25	63	3	35	103	120	72
Total Ontario	48,661	3,625	3,751	7,861	9,980	4,293	8,459	17,360	24,637	30,138

(1) Ontario portion of Ottawa-Hull metropolitan area -- Partie de la région métropolitaine d'Ottawa-Hull située dans la province d'Ontario.

TABLE M-5. Starts and Completions in Centres of 5,000 Population and Over, Prairie Provinces

TABLEAU M-5. Mises en chantier et achèvements dans les agglomérations de 5,000 habitants et plus, provinces des Prairies

(Dwelling units -- Unités de logement)

Centre -- Agglomération	Starts				Completions				Under construction	
	Mises en chantier				Achèvements				En construction	
	1963	April		Jan. - Apr.	April	Jan. - Apr.		April 30	1963	1964
		Avril		Janv. - Avr.	Avril	Janv. - Avr.		Avril 30		
		1963	1964	1963	1964	1963	1964	1963	1963	1964
<u>Manitoba:</u>										
Brandon, c.	171	2	9	11	30	11	13	85	49	27
Dauphin, t. - v.	49	-	1	-	5	7	7	18	2	4
Flin Flon, t. (pt.) - v. (part.)	13	-	-	-	2	1	4	2	3	9
Portage-la-Prairie, c.	81	-	1	-	10	2	16	42	7	12
Selkirk, t. - v.	61	-	-	4	8	5	6	36	26	18
Winnipeg (metro.)	4,519	229	238	663	1,146	260	997	1,669	1,227	2,430
Sub-totals -- Totaux partiels	4,894	231	249	678	1,201	286	1,043	1,852	1,314	2,500
<u>Saskatchewan:</u>										
Estevan, c.	63	1	2	3	3	4	9	25	4	3
Flin Flon, t. (pt.) - v. (part.)	1	-	-	-	-	-	1	-	-	1
Lloydminster, c. (pt. -- part.)	20	1	-	4	7	1	3	16	9	2
Melville, c.	22	-	-	-	7	1	10	11	2	8
Moose Jaw, c.	138	2	1	18	26	36	11	65	25	56
North Battleford, c.	104	2	1	5	8	6	25	52	18	11
Prince Albert, c.	228	5	50	30	62	3	67	83	50	122
Regina, c.	1,512	112	162	248	385	65	288	514	407	533
Saskatoon, c.	1,156	85	29	155	135	80	178	546	304	280
Swift Current, c.	110	4	3	17	22	16	11	54	30	16
Weyburn, c.	87	2	2	5	17	6	15	33	30	40
Yorkton, c.	134	-	1	7	27	4	50	27	38	42
Sub-totals -- Totaux partiels	3,575	214	251	492	699	222	668	1,426	917	1,114
<u>Alberta:</u>										
Calgary (metro.)	3,672	248	314	827	1,157	193	1,248	1,845	1,873	1,468
Camrose, c.	72	4	10	14	24	2	42	47	26	22
Edmonton (metro.)	4,883	496	284	1,050	1,116	597	1,635	3,003	2,429	1,041
Grande Prairie, c.	267	2	25	11	47	19	61	122	36	40
Lethbridge, c.	267	35	20	63	59	4	87	111	82	65
Lloydminster, c. (pt. -- part.)	28	-	1	-	7	1	20	18	17	6
Medicine Hat, c.	267	21	12	50	57	7	88	165	50	35
Red Deer, c.	465	55	18	118	232	35	150	252	190	199
Wetaskiwin, c.	72	2	2	10	13	1	44	36	23	13
Sub-totals -- Totaux partiels	9,993	863	686	2,143	2,712	859	3,375	5,599	4,726	2,889
Prairie Provinces - Total -- Provinces des Prairies	18,462	1,308	1,186	3,313	4,612	1,367	5,086	8,877	6,957	6,503

TABLE M-6. Starts and Completions in Centres of 5,000 Population and Over,
British Columbia

TABLEAU M-6. Mises en chantier et achèvements dans les agglomérations de 5,000 habitants et plus,
Colombie-Britannique

(Dwelling units -- Unités de logement)

Centre -- Agglomération	Starts					Completions				Under construction	
	Mises en chantier				Achèvements				En construction		
	1963	April		Jan. - Apr.		April		Jan. - Apr.		April 30	
		--	Avril	--	Janv. - Avr.	--	Avril	--	Janv. - Avr.	--	Avril 30
		1963	1964	1963	1964	1964		1963	1964	1963	1964
<u>British Columbia -- Colombie-Britannique:</u>											
Chilliwack, c.	69	6	33	15	50	11	4	45	20	55	
Cranbrook, c.	56	4	5	13	12	-	5	18	13	8	
Dawson Creek, c.	91	12	3	21	31	6	43	29	51	44	
Kamloops, c.	72	12	5	20	20	12	13	22	25	44	
Kelowna, c.	239	11	8	69	24	16	35	82	107	67	
Kimberley, c.	4	-	-	1	2	-	3	3	1	-	
Nanaimo, c.	171	1	100	34	130	3	10	128	47	133	
Nelson, c.	10	3	12	3	13	-	5	1	3	13	
North Kamloops, village ...	210	29	10	49	72	36	57	72	75	104	
Penticton, c.	97	10	9	25	128	39	19	66	35	121	
Port Alberni, c.	53	5	16	16	36	5	28	21	76	84	
Prince George, c.	400	15	22	41	59	13	35	89	60	144	
Prince Rupert, c.	148	-	4	13	19	7	28	11	56	71	
Trail, c.	52	3	1	3	19	4	13	48	3	15	
Vancouver (metro.)	8,941	631	932	2,412	3,525	870	2,437	2,910	3,785	5,266	
Vernon, c.	98	13	6	23	13	10	14	36	35	51	
Victoria (metro.)	1,848	65	147	395	592	251	443	752	1,050	1,080	
<u>British Columbia - Total -- Colombie-Britannique</u>	<u>12,559</u>	<u>820</u>	<u>1,313</u>	<u>3,153</u>	<u>4,745</u>	<u>1,283</u>	<u>3,192</u>	<u>4,333</u>	<u>5,442</u>	<u>7,301</u>	

TABLE M-7. Starts and Completions in Atlantic Metropolitan Areas

TABLEAU M-7. Mises en chantier et achèvements dans les zones métropolitaines de la région Atlantique

(Dwelling units -- Unités de logement)

Centre -- Agglomération	Starts					Completions			Under construction		
	Mises en chantier				Achèvements			En construction			
	April		Jan. - Apr.		April	Jan. - Apr.		April 30			
	Avril		Janv. - Avr.		Avril	Janv. - Avr.		Avril 30			
	1963	1963	1963	1964	1964	1963	1964	1963	1964		
		1963	1964								
Halifax:											
Halifax, c.	515	45	1	117	15	21	72	52	556	425	
Dartmouth, c.	798	34	48	115	104	57	139	258	346	429	
Armdale	109	2	4	55	13	20	3	36	102	24	
Bedford & Waverley A.	28	1	2	4	6	13	7	20	42	38	
Cole Harbour & E. Passage	39	-	-	5	7	4	26	13	31	39	
Herring Cove & Spryfield	30	1	1	8	5	4	14	11	36	26	
North Dartmouth	37	-	1	6	11	2	19	18	37	14	
Rockingham	104	10	8	27	18	14	33	40	89	42	
Halifax metropolitan area - Total -- Zone métropolitaine de Halifax	1,660	93	65	337	179	135	313	448	1,239	1,037	
Saint John:											
Saint John, c.	69	1	10	2	66	2	9	60	101	89	
Lancaster, c.	114	1	4	1	8	19	43	65	43	30	
Lancaster, par.	10	-	3	-	3	-	7	4	7	6	
Rothesay, par.	51	-	1	3	2	8	21	27	25	12	
Rothesay, t. - v.	3	-	-	-	1	-	-	1	-	2	
Simonds, par.	182	3	14	6	15	3	39	72	62	63	
Westfield, par.	12	-	1	-	1	3	2	8	4	3	
Saint John metropolitan area - Total -- Zone métropolitaine de Saint John	441	5	33	12	96	35	121	237	242	205	
St. John's:											
St. John's, c.	115	-	4	8	9	18	40	25	34	48	
Blackmarsh section	-	-	-	-	-	-	5	-	34	-	
Freshwater Bay section ...	15	-	-	-	-	1	-	1	8	10	
Goulds section	13	-	1	-	1	-	-	2	16	8	
Higgins Line section	57	5	3	23	4	5	6	5	42	18	
Kanes Valley section	13	-	3	-	4	-	3	3	19	11	
Logy Bay section	128	12	4	20	11	32	1	42	53	41	
Mount Pearl, t. - v.	84	1	2	7	8	6	4	23	69	20	
Mount Scio section	96	3	7	17	13	3	3	14	91	45	
Signal Hill section	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
St. John's metropolitan area - Total -- Zone métropolitaine de St. John's	521	21	24	75	50	65	62	115	366	201	

TABLE M-8. Starts and Completions in Montreal Metropolitan Area

TABLEAU M-8. Mises en chantier et achèvements dans la zone métropolitaine de Montréal

(Dwelling units -- Unités de logement)

Centre -- Agglomération	Starts				Completions				Under construction	
	Mises en chantier				Achèvements				En construction	
	1963	April		Jan. - Apr.	April	Jan. - Apr.		April 30	April 30	April 30
		Avril	Janv. - Avr.	1963		Avril	Janv. - Avr.	1964		
	1963	1964	1963	1964	1964	1963	1964	1964	1963	1964
<u>Montréal:</u>										
<u>Île-de-Montréal:</u>										
Montréal, c.(1)	10,673	462	437	2,287	1,919	1,856	3,664	4,195	5,048	4,269
Anjou, t. - v.	759	54	65	153	216	106	142	396	218	198
Baie-d'Urfé, t. - v.	20	4	3	7	5	1	4	5	10	4
Beaconsfield, t. - v. ...	241	27	13	65	48	1	76	109	99	37
Côte-St-Luc, c.	465	7	9	35	57	73	182	102	333	334
Dollard, t. - v.	534	37	88	54	122	18	218	277	211	321
Dorval, c.	213	-	9	42	11	3	6	99	54	55
Hampstead, t. - v.	124	3	1	11	17	10	34	30	17	81
Île-Dorval, t. - v.	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Kirkland, t. - v.	21	-	-	-	6	-	-	-	-	25
Lachine, c.	395	11	39	26	56	96	66	174	61	89
La Salle, c.	809	37	41	138	156	77	230	380	173	192
Montréal-East, t. - v. ...	23	-	-	1	-	12	12	13	2	2
Montréal-North, t. - v. ..	1,235	70	65	302	335	199	258	714	464	208
Montréal-West, t. - v. ..	16	-	-	-	4	-	2	8	-	-
Mont-Royal, t. - v.	127	19	-	84	19	4	7	35	150	16
Notre-Dame-de-Liesse, mun.	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Outremont, c.	26	-	1	-	5	1	2	13	1	7
Pierrefonds, t. - v.	637	39	28	147	279	16	118	451	313	209
Pointe-aux-Trembles, c.	467	38	13	150	106	32	92	233	162	63
Pointe-Claire, c.	93	1	9	38	76	7	48	22	209	97
Roxboro, t. - v.	70	2	9	11	10	6	26	38	33	25
Ste-Anne-de-Bellevue, t. - v.	29	8	-	14	-	-	1	2	14	-
Ste-Anne-du-Bout-de- l'île, mun.	2	-	-	-	-	-	-	1	-	-
Ste-Geneviève, t. - v. ...	5	1	1	1	1	-	-	-	12	14
St-Jean-de-Dieu, mun. ...	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
St-Laurent, c.	835	112	12	147	75	107	181	378	225	114
St-Léonard, t. - v.(2) ..	1,093	76	81	241	231	57	215	368	317	213
St-Michel, c.	828	66	24	312	147	211	264	289	335	68
St-Pierre, t. - v.	26	-	-	-	-	-	4	12	20	-
St-Raphaël-de-l'Île- Bizard, mun.	28	11	2	4	3	5	2	10	11	12
Saraguay, village	1	-	-	1	1	-	1	1	2	-
Senneville, village	7	-	-	-	-	1	-	3	-	-
Verdun, c.	269	-	5	75	35	30	49	84	76	74
Westmount, c.	90	1	-	26	-	2	1	51	60	25
Sub-totals -- Totaux partiels	20,161	1,076	955	4,372	3,940	2,931	5,905	8,493	8,630	6,752

(1) Data for Rivière-des-Prairies town included with Montreal city due to annexation -- Les chiffres pour la ville de Rivière-des-Prairies sont compris avec ceux de la cité de Montréal par suite d'annexion.

(2) Previously St-Léonard-de-Port-Maurice town -- Antérieurement, ville de St-Léonard-de-Port-Maurice.

TABLE M-8. Starts and Completions in Montreal Metropolitan Area - Continued

TABLEAU M-8. Mises en chantier et achèvements dans la zone métropolitaine de Montréal - suite

(Dwelling units -- Unités de logement)

Centre -- Agglomération	Starts				Completions				Under construction		
	Mises en chantier				Achèvements				En construction		
	April		Jan. - Apr.		April		Jan. - Apr.		April 30		
	--	Avril	--	Janv. - Avr.	--	Avril	--	Janv. - Avr.	--	Avril 30	
Montréal - Continued -- suite:	1963	1963	1964	1963	1964	1964	1963	1964	1963	1964	
	<u>Ile-Jésus:</u>										
	Auteuil, t. - v.	82	8	7	24	20	3	23	58	32	21
	Chomedey, c.	985	68	31	146	479	84	226	489	443	497
	Duvernay, t. - v.	394	46	13	122	100	11	73	247	235	99
	Fabreville, t. - v.	145	19	11	39	20	5	52	44	81	57
	Îles-Laval, t. - v.	7	-	-	-	2	1	2	6	1	-
	Laval-des-Rapides, t. - v.	262	15	67	52	161	32	109	180	115	87
	Laval W. - O., t. - v. ...	26	6	1	9	6	-	7	10	15	8
	Laval-sur-le-Lac, t. - v.	5	2	-	3	-	-	1	-	3	-
Sub-totals -- Totaux partiels	Pont-Viau, c.	251	37	12	73	21	13	55	117	94	16
	Ste-Dorothée, t. - v. ...	138	12	7	31	46	25	16	118	154	53
<u>St-François, t. - v.</u>											
Sub-totals -- Totaux partiels	175	12	19	23	46	22	45	95	89	58	
	Ste-Rose, t. - v.	83	6	2	16	17	6	21	46	40	16
Sub-totals -- Totaux partiels	St-Vincent-de-Paul, t. - v.	236	62	21	91	107	3	56	129	134	51
	Vimont, t. - v.	262	25	31	106	89	4	83	139	121	73
Sub-totals -- Totaux partiels	3,051	318	222	735	1,114	209	769	1,678	1,557	1,036	
	<u>South-Shore -- Rive sud:</u>										
Boucherville, t. - v. ...	228	21	11	71	71	43	82	161	172	120	
Brossard, t. - v.	489	54	14	189	78	88	86	227	285	206	
Candiac, t. - v.	77	14	-	18	25	2	24	45	61	34	
Châteauguay, t. - v.	75	11	1	27	33	22	42	51	146	83	
Châteauguay-Centre, t. - v.	163	12	5	38	80	53	46	166	237	155	
Châteaugay - Heights, t. - v.	1	-	-	-	1	1	1	2	-	-	
Delson, t. - v.	3	3	1	3	2	1	-	2	5	4	
Greenfield Park, t. - v.	156	7	10	22	88	113	40	145	114	131	
Jacques-Cartier, c.	539	54	22	121	102	51	184	269	215	199	
Laflèche, c.	111	10	18	34	64	32	27	84	33	39	
La Prairie, t. - v.	53	-	6	3	10	2	18	26	4	10	
Le Moyne, t. - v.	91	-	1	-	4	12	2	27	-	40	
Léry, t. - v.	6	-	-	-	1	1	6	5	2	-	
Longueuil, c.	114	-	-	5	17	4	52	19	24	38	
Notre-Dame, mun.	11	-	3	-	3	-	1	7	-	5	
Préville, t. - v.	1	-	-	-	-	-	1	-	-	-	
St-Bruno-de-Montarville, t. - v.	100	12	-	38	70	88	16	128	95	51	

TABLE M-8. Starts and Completions in Montreal Metropolitan Area - Concluded

TABLEAU M-8. Mises en chantier et achèvements dans la zone métropolitaine de Montréal - fin
(Dwelling units -- Unités de logement)

Centre -- Agglomération	Starts -- Mises en chantier				Completions -- Achèvements				Under construction -- En construction		
	1963	April -- Avril		Jan. - Apr. -- Janv. - Avr.		April -- Avril		Jan. - Apr. -- Janv. - Avr.		April 30 -- Avril 30	
		1963	1964	1963	1964	1964	1963	1964	1963	1964	
<u>Montréal - Concluded -- fin:</u>											
<u>South-Shore - Concluded -- Rive sud - fin:</u>											
Ste-Catherine d'Alexan- drie-de-Laprairie, mun.	12	-	4	-	11	-	7	14	-	7	
St-Constant, mun.	42	-	4	-	7	2	15	17	2	7	
St-Hubert, t. - v.	92	8	9	30	25	5	15	42	41	35	
St-Lambert, c.	98	6	17	18	31	7	33	53	81	34	
Réserve Indienne	1	-	1	-	2	-	-	-	-	2	
Sub-totals -- Totaux partiels	2,463	212	127	617	725	527	698	1,490	1,517	1,200	
<u>Others -- Autres:</u>											
Charlemagne village	25	8	-	10	4	1	9	11	12	5	
Deux-montagnes, c.(1) ...	24	3	6	7	13	1	8	8	14	15	
Dorion, t. - v.	63	9	4	22	7	2	9	22	25	6	
Île-Perrot, t. - v.	16	1	1	1	15	1	5	12	5	8	
Notre-Dame-de-l'Île- Perrot, mun.	11	-	1	-	3	3	1	6	4	6	
Pincourt, t. - v.	273	29	19	41	92	3	9	179	69	38	
Pointe-du-Moulin, t. - v.	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Repentigny, t. - v.	283	26	11	110	44	8	40	151	217	50	
Rosemère, t. - v.	19	1	-	4	9	2	5	15	5	5	
St-Eustache, t. - v.	82	8	4	25	17	3	27	40	32	18	
Ste-Thérèse, c.	135	10	7	34	33	22	35	80	65	29	
Terrasse-Vaudreuil, mun.	10	-	1	3	3	-	2	5	10	5	
Sub-totals -- Totaux partiels	941	95	54	257	240	46	150	529	458	185	
Montreal metropolitan area - Total -- Zone métropolitaine de Montréal	26,616	1,701	1,358	5,981	6,019	3,713	7,522	12,190	12,162	9,173	

(1) Previously St-Eustache-sur-le-Lac town -- Antérieurement, ville de St-Eustache-sur-le-Lac.

TABLE M-9. Starts and Completions in Quebec Metropolitan Area

TABLEAU M-9. Mises en chantier et achèvements dans la zone métropolitaine de Québec

(Dwelling units -- Unités de logement)

Centre -- Agglomération	Starts				Completions				Under construction	
	Mises en chantier				Achèvements				En construction	
	April		Jan. - Apr.		April		Jan. - Apr.		April 30	
	1963	Avril	Janv. - Avr.	1964	1963	Avril	Janv. - Avr.	1964	1963	1964
<u>Québec:</u>										
Québec, c.	856	58	74	92	421	217	242	267	500	759
Beauport, t. - v.	174	5	13	37	34	34	18	58	61	57
Beauport-West, mun.	27	1	-	2	3	2	1	8	2	2
Charlesbourg, c.	569	34	34	116	146	87	84	256	195	146
Charlesbourg-Est, mun.	6	1	-	3	1	-	-	-	4	1
Charlesbourg-Ouest, mun. ...	14	5	-	5	3	3	-	9	5	-
Charny, village	22	1	1	1	15	5	2	12	10	13
Château-d'Eau, t. - v.	11	3	-	4	9	1	-	7	4	8
Courville, t. - v.	65	-	14	3	23	18	19	33	20	24
Giffard, c.	224	5	2	13	40	57	13	69	26	131
L'Ancienne-Lorette, mun. ...	54	-	6	12	14	4	9	29	17	14
La-Petite-Rivière, t. - v. (2)	84	6	6	25	37	6	20	33	35	33
Lauzon, c.	62	6	5	15	21	13	18	38	38	20
Les-Saules, t. - v.	79	2	8	6	41	26	6	49	12	48
Lévis, c.	58	-	8	7	17	11	13	28	14	16
Loretteville, t. - v.	61	5	5	13	28	22	7	53	23	18
Montmorency, t. - v.	11	1	-	1	-	-	1	-	1	9
Neuchatel, mun. (1)	148	19	4	52	33	22	38	58	91	36
Notre-Dame-de-Lorette, village	87	8	1	13	8	11	4	35	21	19
Orsainville, t. - v.	164	10	10	49	43	24	23	72	61	52
Québec-West, t. - v.	77	1	3	1	15	12	2	38	15	38
Réserves Indiennes	6	4	-	4	-	-	-	-	4	6
St-David-de-L'Aube-Rivière, mun.	62	1	5	3	9	19	7	26	9	21
St-Émile, village	8	1	-	1	-	-	-	3	1	-
St-Félix-du-Cap-Rouge, mun.	23	-	-	1	7	7	2	12	1	5
Ste-Foy, c.	1,353	37	33	203	297	139	118	317	634	771
St-Michel-Archange, mun. ...	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
St-Nicholas, mun.	22	-	-	-	1	2	-	9	-	6
St-Romuald-d'Etchemin, mun.	80	8	4	8	14	13	10	39	9	28
St-Télesphore, mun.	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Ste-Thérèse-de-Lisieux, mun.	29	3	-	9	3	1	1	7	12	8
Sillery, c.	72	-	2	9	15	17	2	136	132	17
Villeneuve, t. - v.	27	-	1	2	10	9	1	13	9	8
Quebec metropolitan area - Total -- Zone métropolitaine de Québec	4,535	225	239	710	1,308	782	661	1,714	1,966	2,314

(1) Previously St-Ambroise municipality -- Antérieurement, municipalité de St-Ambroise.

(2) Renamed Duberger effective December 21, 1963 -- Désignée sous le nom Duberger depuis le 21 décembre, 1963.

TABLE M-10. Starts and Completions in Toronto Metropolitan Area

TABLEAU M-10. Mises en chantier et achèvements dans la zone métropolitaine de Toronto

(Dwelling units -- Unités de logement)

Centre -- Agglomération	Starts -- Mises en chantier				Completions -- Achèvements				Under construction -- En construction		
	1963	April -- Avril		Jan. - Apr. -- Janv. - Avr.		April -- Avril		Jan. - Apr. -- Janv. - Avr.		April 30	
		1963	1964	1963	1964	1964	1963	1964	1963	1964	
<u>Metropolitan municipality --</u>											
<u>Municipalité métropoli-</u>											
<u>taine:</u>											
Toronto, c.	3,795	317	312	683	508	329	190	479	1,962	3,680	
Etobicoke, twp. - cant.	4,263	248	337	579	783	237	960	1,248	2,529	2,931	
Forest Hill, village	208	62	-	62	1	54	138	351	567	94	
Leaside, t. - v.	240	-	-	-	-	-	-	-	-	240	
Long Branch, village	208	1	-	119	2	-	2	2	365	399	
Mimico, t. - v.	7	-	2	-	2	-	89	-	2	3	
New Toronto, t. - v.	11	-	-	3	1	1	-	2	3	4	
Scarborough, twp. - cant.	2,372	142	87	514	424	328	529	990	1,881	1,429	
Swansea, village	3	-	1	1	69	-	4	1	3	69	
Weston, t. - v.	74	1	-	74	60	-	-	-	210	60	
York, twp. - cant.	1,175	5	55	11	293	6	63	209	191	1,381	
York East, twp. - cant.	334	147	-	148	1	56	6	217	148	115	
York North, twp. - cant.	7,434	830	618	1,563	1,359	985	1,734	2,646	4,984	4,763	
Metropolitan municipality - Total --	20,124	1,753	1,412	3,757	3,503	1,996	3,715	6,145	12,845	15,168	
<u>Other areas -- Autres zones:</u>											
Ajax, t. - v.	32	2	6	2	27	18	30	24	9	27	
Markham, twp. - cant.	73	-	11	1	29	19	2	59	10	54	
Markham, village	122	17	17	22	27	2	16	39	37	33	
Milton, t. - v.	66	2	12	13	22	4	13	16	11	17	
Oakville, t. - v.	661	47	181	124	215	26	57	200	210	357	
Pickering, twp. - cant.	378	4	157	29	252	51	107	303	50	251	
Pickering, village	1	-	1	-	1	-	1	-	3	5	
Port Credit, t. - v.	111	-	-	70	7	33	8	103	146	13	
Richmond Hill, t. - v.	190	7	12	18	21	11	22	113	40	79	
Stouffville, village	41	1	-	8	4	4	2	15	9	9	
Streetsville, village	10	1	35	1	39	9	1	9	7	38	
Toronto, twp. - cant.	1,559	53	83	86	197	104	193	451	453	821	
Vaughan, twp. - cant.	55	-	7	4	10	7	22	11	28	37	
Woodbridge, village	-	-	1	-	1	-	-	-	3	1	
Sub-total "Other areas" -- Total partiel "Autres zones"	3,299	134	523	378	852	288	474	1,343	1,016	1,742	
Metropolitan Toronto Census - Total -- Toronto métropolitain (recensement)	23,423	1,887	1,935	4,135	4,355	2,284	4,189	7,488	13,861	16,910	

TABLE M-11. Starts and Completions in Other Ontario Metropolitan Areas

TABLEAU M-11. Mises en chantier et achèvements dans les autres zones métropolitaines de l'Ontario

(Dwelling units -- Unités de logement)

Centre -- Agglomération	1963	Starts				Completions				Under construction		
		Mises en chantier				Achèvements				En construction		
		April		Jan. - Apr.		April		Jan. - Apr.		April 30		
		--	Avril	--	Janv. - Avr.	--	Avril	--	Janv. - Avr.	--	Avril 30	
		1963	1964	1963	1964	1964	1963	1964	1963	1964		
<u>Hamilton:</u>												
Hamilton, c.	2,297	167	163	258	1,048	185	286	1,116	961	1,890		
Ancaster, twp. - cant.	79	4	3	8	10	9	14	29	11	12		
Beverly, twp. - cant.	32	1	-	2	1	-	9	8	10	10		
Binbrook, twp. - cant.	22	1	-	3	-	3	9	3	7	9		
Burlington, t. - v.	1,085	127	168	160	472	67	163	298	380	734		
Dundas, t. - v.	130	18	5	65	32	25	30	53	81	13		
Flamborough E., twp. - cant.	31	-	-	-	4	6	16	19	3	5		
Flamborough W. twp. - cant.	50	5	-	7	8	5	8	17	21	22		
Glandford, twp. - cant.	54	2	-	9	4	3	17	18	17	17		
Saltfleet, twp. - cant.	53	6	3	12	12	2	14	20	22	21		
Stoney Creek, t. - v.	31	3	-	5	67	1	27	11	8	68		
Waterdown, village	4	-	-	1	1	-	-	1	2	1		
Hamilton metropolitan area - Total -- Zone métropolitaine de Hamilton	3,868	334	342	530	1,659	306	593	1,593	1,523	2,802		
<u>Kitchener:</u>												
Kitchener, c.	1,215	104	146	215	384	113	235	485	361	573		
Ayr, village	3	-	-	-	-	-	2	2	1	1		
Bridgeport, village	11	-	1	-	4	4	-	5	2	4		
Dumfries North, twp. - cant.	16	1	3	4	4	1	2	8	6	5		
Galt, c.	337	58	11	99	64	14	36	118	135	79		
Hespeler, t. - v.	18	1	2	8	7	4	12	10	12	4		
Preston, t. - v.	120	11	1	45	16	10	17	30	49	18		
Waterloo, c.	826	8	104	85	262	101	40	302	163	556		
Waterloo, twp. - cant.	82	4	9	6	19	13	16	37	21	22		
Kitchener metropolitan area - Total -- Zone métropolitaine de Kitchener	2,628	187	277	462	760	260	360	997	750	1,262		
<u>London:</u>												
London, c.	2,029	181	272	435	500	111	164	929	1,585	1,532		
London, twp. - cant.	25	3	1	6	4	1	10	11	6	3		
Westminster, twp. - cant.	75	6	5	17	13	2	7	40	24	14		
London metropolitan area - Total -- Zone métropolitaine de London	2,129	190	278	458	517	114	181	980	1,615	1,549		

TABLE M-11. Starts and Completions in Other Ontario Metropolitain Areas - Continued

TABLEAU M-11. Mises en chantier et achèvements dans les autres zones métropolitaines de l'Ontario - suite

(Dwelling units -- Unités de logement)

Centre -- Agglomération	Starts -- Mises en chantier					Completions -- Achèvements				Under construction -- En construction	
	1963	April -- Avril		Jan. - Apr. -- Janv. - Avr.		April -- Avril		Jan. - Apr. -- Janv. - Avr.		April 30 -- Avril 30	
		1963	1964	1963	1964	1964	1963	1964	1963	1964	
<u>Ottawa-Hull:</u>											
Ottawa, c.	4,921	164	301	341	860	459	815	1,813	2,400	3,589	
Hull, c.	414	34	41	97	87	22	86	132	188	220	
Aylmer, t. - v.	21	1	-	2	2	3	6	8	6	1	
Deschênes, village	-	-	1	-	1	-	-	-	-	1	
Eastview, c.	67	6	-	11	1	9	23	9	9	31	
Gatineau, t. - v.	144	7	15	30	56	20	44	66	34	32	
Gloucester, twp. - cant. ...	331	90	8	189	20	19	102	54	191	20	
Hull South, mun.	112	-	4	7	58	36	38	129	22	16	
Nepean, twp. - cant.	1,139	28	31	167	137	35	177	263	414	413	
Pointe-Gatineau, t. - v. ...	82	6	4	21	25	19	40	53	50	16	
Rockcliffe Park, village ..	3	-	-	-	1	3	2	3	-	1	
Templeton, village	2	-	-	1	-	-	2	-	9	-	
Templeton-Ouest, mun.	8	-	1	-	2	-	-	-	2	10	
Ottawa-Hull metropolitan area - Total -- Zone métropolitaine d'Ottawa-Hull	7,244	336	406	866	1,250	625	1,335	2,530	3,325	4,350	
<u>Sudbury:</u>											
Sudbury, c.	419	89	9	156	23	4	123	261	791	199	
Bleizard, twp. - cant.	22	2	-	4	-	-	7	3	9	5	
Chelmsford, t. - v.	8	-	1	-	2	5	6	7	2	2	
Coniston, t. - v.	1	-	-	-	-	-	2	-	2	-	
Copper Cliff, t. - v.	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Lively, t. - v.	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Neelon-Garson, twp. - cant.	14	-	-	3	-	-	17	3	10	4	
Rayside, twp. - cant.	5	-	-	-	-	-	13	2	6	-	
Snider, twp. - cant. (S.W. Portion S.-O.)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Waters, twp. - cant.	15	1	-	4	-	-	6	3	11	4	
Sudbury metropolitan area - Total -- Zone métropolitaine de Sudbury	484	92	10	167	25	9	174	279	831	214	

TABLE M-11. Starts and Completions in Other Ontario Metropolitan Areas - Concluded

TABLEAU M-11. Mises en chantier et achèvements dans les autres zones métropolitaines de l'Ontario - fin

(Dwelling units -- Unités de logement)

Centre -- Agglomération	Starts						Completions			Under construction	
	Mises en chantier						Achèvements			En construction	
	1963	April		Jan. - Apr.		April	Jan. - Apr.		April 30		
		Avril		Janv. - Avr.		Avril	Janv. - Avr.		Avril 30		
		1963	1964	1963	1964	1964	1963	1964	1963	1964	
Windsor:											
Windsor, c.	348	1	4	133	9	1	12	145	204	196	
Ojibway, t. - v.	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Riverside, t. - v.	139	10	7	21	19	11	68	46	32	64	
St. Clair Beach, village ..	5	-	2	-	5	-	2	2	2	6	
Sandwich E., twp. - cant.	44	5	5	5	15	6	13	23	6	14	
Sandwich S., twp. - cant.	25	1	3	2	15	1	3	17	2	10	
Sandwich W., twp. - cant.	161	5	22	19	49	11	57	93	44	47	
Tecumseh, t. - v.	6	-	1	-	5	3	4	6	-	3	
Windsor metropolitan area - Total -- Zone métropolitaine de Windsor	728	22	44	180	117	33	159	332	290	340	

TABLE M-12. Starts and Completions in Prairie Metropolitan Areas

TABLEAU M-12. Mises en chantier et achèvements dans les zones métropolitaines des Prairies

(Dwelling units -- Unités de logement)

Centre -- Agglomération	Starts					Completions				Under construction		
	Mises en chantier				Achèvements				En construction			
	1963	April		Jan. - Apr.		April	Jan. - Apr.		April 30			
		Avril		Janv. - Avr.			Avril		Janv. - Avr.		Avril 30	
	1963	1964	1963	1964	1964	1963	1964	1964	1963	1964	1963	1964
<u>Calgary:</u>												
Calgary, c.(1)	3,643	247	312	822	1,148	193	1,234	1,838	1,862	1,452		
Bowness, t. - v.	29	1	2	5	9	-	14	7	11	16		
Calgary metropolitan area - Total -- Zone métropolitaine de Calgary	3,672	248	314	827	1,157	193	1,248	1,845	1,873	1,468		
<u>Edmonton:</u>												
Edmonton, c.	3,805	432	269	816	935	555	1,258	2,448	1,977	907		
Jasper Place, t. - v.	651	29	7	105	93	23	168	320	261	100		
St. Albert, t. - v.	327	31	5	119	62	15	147	162	147	27		
Stony Plain M.D. (pt.) - D.M. (part.)	11	-	-	-	-	-	7	-	7	-		
Strathcona M.D. (pt.) - D.M. (part.)	89	4	3	10	26	4	55	73	37	7		
Sturgeon Co. (pt. - part.)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-		
Edmonton metropolitan area - Total -- Zone métropolitaine d'Edmonton	4,883	496	284	1,050	1,116	597	1,635	3,003	2,429	1,041		
<u>Winnipeg:</u>												
Winnipeg, c.	1,779	52	37	232	366	79	154	279	568	1,607		
Assiniboia, mun.	734	58	55	130	199	43	118	420	190	147		
Brooklands, village	-	-	-	-	1	-	2	1	-	-		
Charleswood, mun.	44	1	2	2	9	9	15	26	13	8		
East Kildonan, c.	120	1	57	6	130	3	34	101	16	113		
Fort Garry, mun.	202	4	10	20	64	12	30	121	40	51		
Kildonan North, mun.	186	56	1	80	3	1	76	29	108	8		
Old Kildonan, mun.	3	-	-	-	-	-	4	-	2	2		
St. Boniface, c.	353	16	47	107	196	31	117	193	113	179		
St. James, c.	259	3	7	5	39	36	281	74	10	191		
St. Paul East, mun.	20	-	1	1	6	-	9	7	4	9		
St. Paul West, mun.	8	-	1	-	4	2	2	6	3	2		
St. Vital, mun.	265	10	2	16	19	27	59	66	38	45		
Transcona, t. - v.	399	17	4	42	78	9	73	281	71	21		
Tuxedo, t. - v.	47	6	5	12	15	5	4	14	22	23		
West Kildonan, c.	100	5	9	10	17	3	19	51	29	24		
Winnipeg metropolitan area - Total -- Zone métropolitaine de Winnipeg	4,519	229	238	663	1,146	260	997	1,669	1,227	2,430		

(1) Data for Montgomery Town included with Calgary city due to annexation -- Les chiffres pour la ville de Montgomery sont compris avec ceux de la cité de Calgary par suite d'annexion.

TABLE M-13. Starts and Completions in British Columbia Metropolitan Areas

TABLEAU M-13. Mises en chantier et achèvements dans les zones métropolitaines de la Colombie-Britannique

(Dwelling units -- Unités de logement)

Centre -- Agglomération	Starts				Completions				Under construction	
	Mises en chantier				Achèvements				En construction	
	1963	April		Jan. - Apr.	April	Jan. - Apr.	April	1963	1964	Under construction
		Avril	Janv. - Avr.	1963	1964	Avril	Janv. - Avr.	1963	1964	En construction
Vancouver:										
Vancouver, c.	3,971	319	628	1,060	1,977	162	1,213	1,000	1,836	3,212
Burnaby, M.D. - D.M.	1,022	61	48	332	188	131	252	403	326	192
Coquitlam, M.D. - D.M.	486	46	29	130	150	76	140	186	179	141
Delta, M.D. - D.M.	280	32	19	79	66	16	58	74	73	55
Fraser Mills, M.D. - D.M.	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
New Westminster, c.	341	4	2	72	166	118	234	222	182	221
North Vancouver, c.	447	13	2	36	73	12	21	51	55	375
North Vancouver, M.D. - D.M.	504	50	29	171	123	27	124	150	225	125
Port Coquitlam, c.	112	14	11	44	39	16	17	44	71	39
Port Moody, c.	41	4	21	16	63	2	17	11	127	68
Richmond, M.D. - D.M.	478	19	85	86	300	77	100	283	73	277
Surrey, M.D. - D.M.	391	32	14	101	111	49	117	159	350	259
University Endowment Area .	-	-	-	-	1	-	-	-	-	1
West Vancouver, M.D. - D.M.	804	18	20	253	221	171	124	299	247	258
White Rock, c.	60	19	24	31	47	13	8	28	39	40
Unorganized -- Non organisé	4	-	-	1	-	-	2	-	2	3
Indian Reserves -- Réser- ves indiennes	-	-	-	-	-	-	10	-	-	-
Vancouver metropolitan area - Total -- Zone métropolitaine de Vancouver	8,941	631	932	2,412	3,525	870	2,437	2,910	3,785	5,266
Victoria:										
Victoria, c.	514	5	84	118	226	136	163	166	379	427
Central Saanich, M.D. - D.M.	56	-	10	9	22	4	16	23	28	48
Esquimalt, M.D. - D.M.	211	1	3	29	80	3	26	20	58	233
Oak Bay, M.D. - D.M.	63	-	3	23	24	4	23	67	75	31
Saanich, M.D. - D.M.	783	52	28	168	172	82	141	371	245	237
Sydney, village	55	3	11	8	18	2	13	23	13	16
Unorganized - (Langford View Royal) -- Non organisé	132	4	7	36	39	18	42	73	230	65
Unorganized - (N. Saanich) -- Non organisé	34	-	1	4	11	2	19	9	18	23
Indian Reserves -- Réser- ves indiennes	-	-	-	-	-	-	-	-	4	-
Victoria metropolitan area - Total -- Zone métropolitaine de Victoria	1,848	65	147	395	592	251	443	752	1,050	1,080

TABLE M-14. Starts and Completions in Major Urban Areas

TABLEAU M-14. Mises en chantier et achèvements dans les grandes agglomérations urbaines

(Dwelling units -- Unités de logement)

Centre --- Agglomération	Starts						Completions			Under construction	
	Mises en chantier				Achèvements			En construction			
	1963	April		Jan. - Apr.		April	Jan. - Apr.		April 30		
		Avril	Janv. - Avr.	Avril	Janv. - Avr.	Avril	1963	1964	1963	1964	
Brantford	324	12	38	34	97	44	81	178	85	136	
Brantford, c.	246	11	31	25	83	33	56	140	64	109	
Brantford, twp. - cant.	78	1	7	9	14	11	25	38	21	27	
Chicoutimi-Jonquière	379	28	22	78	70	17	77	133	87	40	
Chicoutimi, c.	121	6	9	18	25	2	23	30	26	17	
Arvida, c.	62	4	3	18	21	7	12	35	22	6	
Chicoutimi-N., c.	48	8	2	19	3	3	12	9	15	2	
Jonquière, c.	111	8	4	15	12	2	22	48	15	6	
Kénogami, c.	29	2	4	8	8	3	7	10	9	8	
Rivière-du-Moulin, t. - v.	6	-	-	-	-	-	1	-	-	-	
St-Jean-Eudes, village	2	-	-	-	1	-	-	1	-	1	
Drummondville	321	15	2	35	42	30	66	98	41	38	
Drummondville, c.	208	5	2	18	27	15	53	60	25	21	
Drummondville-Sud, t. - v.	78	10	-	17	9	9	12	21	15	11	
Drummondville-Ouest, village	32	-	-	-	6	4	1	14	1	6	
St-Cyrille, village	3	-	-	-	-	2	-	3	-	-	
Wendover & Simpson, mun.	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Fort William - Port Arthur ..	547	52	38	84	62	8	158	251	240	99	
Fort William, c.	296	26	20	47	36	2	76	139	124	48	
Port Arthur, c.	223	26	18	37	26	6	76	112	110	39	
Neebing, twp. (pt.) - cant. (part)	11	-	-	-	-	-	2	-	3	2	
Shuniah, (McIntyre) twp. - cant.	17	-	-	-	-	-	4	-	3	10	
Guelph	271	9	25	28	76	36	42	123	82	75	
Guelph, c.	243	5	19	23	67	33	32	115	69	65	
Guelph, twp. - cant.	28	4	6	5	9	3	10	8	13	10	
Kingston	777	50	53	103	130	49	93	422	272	345	
Kingston, c.	647	42	41	87	95	39	63	342	234	314	
Kingston, twp. - cant.	114	7	9	13	29	9	19	69	27	24	
Pittsburgh, twp. - cant.	16	1	3	3	6	1	11	11	11	7	
Moncton	308	1	8	9	39	13	118	145	115	64	
Moncton, c.	193	1	2	6	14	1	81	81	63	47	
Coverdale, par.	59	-	4	1	8	1	24	28	25	5	
Dieppe, t. - v.	2	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Moncton, par.	54	-	2	2	17	11	13	36	27	12	

TABLE M-14. Starts and Completions in Major Urban Areas - Continued

TABLEAU M-14. Mises en chantier et achèvements dans les grandes agglomérations urbaines - suite

(Dwelling units -- Unités de logement)

Centre -- Agglomération	Starts						Completions			Under construction		
	Mises en chantier				Achèvements			En construction				
	April		Jan. - Apr.		April	Jan. - Apr.		April 30				
	Avril		Janv. - Avr.		Avril	Janv. - Avr.		Avril 30				
1963	1963	1964	1963	1964	1964	1963	1964	1963	1964			
Niagara Falls	313	63	10	76	21	54	51	139	103	38		
Niagara Falls, c.(1)	274	61	10	74	21	51	45	117	99	33		
Chippawa, village	39	2	-	2	-	3	6	22	4	5		
Oshawa	1,314	93	43	150	174	132	176	404	234	432		
Oshawa, c.	1,097	87	33	127	136	75	135	291	169	386		
Darlington, twp. - cant.	46	4	2	6	6	5	11	12	8	10		
Whitby, t. - v.	122	1	3	11	22	42	24	77	47	30		
Whitby, twp. - cant.	49	1	5	6	10	10	6	24	10	6		
Peterborough	266	17	22	25	33	6	38	116	42	55		
Peterborough, c.(2)	222	17	18	21	27	3	32	104	37	43		
Smith, twp. - cant.	44	-	4	4	6	3	6	12	5	12		
Regina												
Regina, c.	1,512	112	162	248	385	65	288	514	407	533		
St. Catharines	618	60	54	109	151	38	139	260	173	153		
St. Catharines, c.	538	52	49	97	141	36	124	236	157	119		
Fonthill, village	20	5	-	9	-	-	6	2	9	3		
Thorold, t. - v.	27	1	1	1	2	1	3	3	1	23		
Thorold, twp. - cant.	33	2	4	2	8	1	6	19	6	8		
St-Jean	113	13	15	31	42	10	44	70	44	47		
St-Jean, c.	72	10	11	16	31	7	34	51	32	36		
Iberville, t. - v.	41	3	4	15	11	3	10	19	12	11		
Sarnia	436	54	65	94	170	21	61	143	115	246		
Sarnia, c.	335	42	35	82	126	5	34	90	97	206		
Courtright, village	2	-	1	-	1	-	3	1	-	1		
Moore, twp. - cant.	26	1	24	1	25	4	5	12	2	27		
Point Edward, village	16	1	-	1	4	5	1	9	1	1		
Sarnia, twp. - cant.	57	10	5	10	14	7	16	31	15	11		
Indian Reserves -- Réserves indiennes	-	-	-	-	-	-	2	-	-	-		
Saskatoon												
Saskatoon, c.	1,156	85	29	155	135	80	178	546	304	280		
Sault Ste. Marie	693	13	14	76	21	13	154	136	149	262		
Sault Ste. Marie, c.	338	5	3	45	3	6	62	63	66	147		
Korah, twp. - cant.	114	5	6	15	8	1	42	31	21	9		
Tarentorus, twp. - cant. ...	241	3	5	16	10	6	50	42	62	106		

(1) See footnotes at end of table -- Voir renvois à la fin du tableau.

TABLE M-14. Starts and Completions in Major Urban Areas - Concluded

TABLEAU M-14. Mises en chantier et achèvements dans les grandes agglomérations urbaines - fin

(Dwelling units -- Unités de logement)

Centre -- Agglomération	Starts -- Mises en chantier				Completions -- Achèvements				Under construction -- En construction	
	April -- Avril		Jan. - Apr. -- Janv. - Avr.		April -- Avril		Jan. - Apr. -- Janv. - Avr.		April 30 -- Avril 30	
	1963	1963	1964	1963	1964	1964	1963	1964	1963	1964
Shawinigan	171	18	3	27	33	9	46	65	52	39
Shawinigan, c.	65	11	2	15	16	5	19	16	23	20
Baie-de-Shawinigan, village	-	-	-	-	-	-	4	-	-	-
Grand'Mère, c.	64	6	1	8	14	2	17	23	17	15
St-Georges, village	17	1	-	2	-	-	2	9	4	2
Shawinigan-Sud, village ...	25	-	-	2	3	2	4	17	8	2
Sherbrooke	972	15	106	82	190	36	234	470	298	158
Sherbrooke, c.	938	15	106	81	183	28	227	453	289	155
Lennoxville, t. - v.	34	-	-	1	7	8	7	17	9	3
Sydney-Glace Bay	103	4	7	11	14	1	64	50	148	134
Sydney, c.	32	-	5	-	7	-	31	20	37	31
Dominion, t. - v.	1	-	-	-	-	-	-	1	-	-
Glace Bay, t. - v.	17	-	-	3	1	-	1	1	11	19
New Waterford, t. - v.	4	-	2	-	2	-	2	-	3	7
North Sydney, t. - v.	9	-	-	1	-	-	3	6	26	24
Sydney Mines, t. - v.	12	-	-	-	-	-	2	4	11	11
Unorganized -- Non organisé	27	4	-	7	4	1	25	17	59	42
Indian Reserves -- Réserves indiennes	1	-	-	-	-	-	-	1	1	-
Timmins	84	-	-	6	4	2	23	20	30	20
Timmins, t. - v.	65	-	-	6	1	2	18	14	21	19
Mountjoy, twp. - cant.	6	-	-	-	2	-	2	5	-	-
Tisdale, twp. - cant.	12	-	-	-	1	-	3	-	8	1
Whitney, twp. - cant.	1	-	-	-	-	-	-	1	1	-
Trois-Rivières	589	70	8	116	57	34	88	177	226	104
Trois-Rivières, c.	295	41	6	73	27	14	39	54	122	66
Cap-de-la-Madeleine, c. ...	188	14	-	19	19	12	26	77	62	21
Trois-Rivières-Ouest, t. - v. (3)	106	15	2	24	11	8	23	46	42	17
Valleyfield	198	31	9	67	30	8	73	83	71	48
Valleyfield, c.	171	31	7	58	20	8	59	78	56	17
Ste-Cécile, mun.	1	-	1	-	1	-	5	-	-	2
St-Timothée, village	7	-	-	-	5	-	3	1	4	11
St-Timothée-de-Beauharnois, mun.	19	-	1	9	4	-	6	4	11	18

- (1) Data for Stamford township included with Niagara Falls city due to annexation -- Les chiffres pour le canton de Stamford sont compris avec ceux de la cité de Niagara Falls par suite d'annexion
- (2) Data for Monaghan N. township included with Peterborough city due to annexation -- Les chiffres pour le canton de Monaghan N. sont compris avec ceux de la cité de Peterborough par suite d'annexion
- (3) Previously Trois-Rivières municipality -- Antérieurement, municipalité de Trois-Rivières.

TABLE M-15. Starts and Completions, by Type of Dwelling, in Centres 5,000 Population and Over
Summary by Province, April 1964

TABLEAU M-15. Mises en chantier et achèvements, par genre de logement, dans les agglomérations
de 5,000 habitants et plus, sommaire par province, avril 1964

(Dwelling units -- Unités de logement)

Province	Single detached -- Simples détachés	Two-family -- Bi-familiaux	Row -- Rangées	Apartment and other -- Appartements et autres	Total
<u>Starts -- Mises en chantier</u>					
Newfoundland -- Terre-Neuve	25	-	-	-	25
Prince Edward Island -- île-du-Prince-Édouard	2	-	-	-	2
Nova Scotia -- Nouvelle-Écosse	42	16	15	4	77
New Brunswick -- Nouveau-Brunswick	28	2	9	-	39
Québec	738	154	32	1,023	1,947
Ontario	1,297	170	42	2,242	3,751
Manitoba	113	6	-	130	249
Saskatchewan	125	10	48	68	251
Alberta	244	30	36	376	686
British Columbia -- Colombie-Britannique	405	32	-	876	1,313
Canada	3,019	420	182	4,719	8,340
<u>Completions -- Achèvements</u>					
Newfoundland -- Terre-Neuve	81	-	-	-	81
Prince Edward Island -- île-du-Prince-Édouard	3	-	-	-	3
Nova Scotia -- Nouvelle-Écosse	84	12	8	43	147
New Brunswick -- Nouveau-Brunswick	36	18	-	10	64
Québec	1,397	218	28	3,392	5,035
Ontario	1,624	506	189	1,974	4,293
Manitoba	141	6	-	139	286
Saskatchewan	152	12	4	54	222
Alberta	383	46	7	423	859
British Columbia -- Colombie-Britannique	626	36	4	617	1,283
Canada	4,527	854	240	6,652	12,273
<u>Under construction -- En construction</u>					
<u>April - 30 - Avril</u>					
Newfoundland -- Terre-Neuve	261	4	-	33	298
Prince Edward Island -- île-du-Prince-Édouard	20	2	12	12	46
Nova Scotia -- Nouvelle-Écosse	349	64	287	457	1,157
New Brunswick -- Nouveau-Brunswick	151	27	39	77	294
Québec	3,818	631	161	8,192	12,802
Ontario	5,665	1,467	1,385	21,621	30,138
Manitoba	408	38	10	2,044	2,500
Saskatchewan	392	16	78	628	1,114
Alberta	883	118	121	1,767	2,889
British Columbia -- Colombie-Britannique	1,950	107	72	5,173	7,302
Canada	13,897	2,474	2,165	40,004	58,540

TABLE M-16. Starts and Completions, by Type of Dwelling, in Metropolitan and Major Urban Areas, April 1964

TABLEAU M-16. Mises en chantier et achèvements, par genre de logement, dans les zones métropolitaines et les grandes agglomérations urbaines, avril 1964

(Dwelling units -- Unités de logement)

Area -- Zone	Single detached -- Simple détachés	Two- family -- Bi-familiaux	Row -- Rangées	Apartment and other -- Appartements et autres	Total
<u>Starts -- Mises en chantier</u>					
<u>Metropolitan areas -- Zones métropolitaines:</u>					
Calgary	89	26	-	199	314
Edmonton	103	-	36	145	284
Halifax	30	16	15	4	65
Hamilton	101	-	-	241	342
Kitchener	87	2	-	188	277
London	91	10	18	159	278
Montréal	453	66	4	835	1,358
Ottawa-Hull	83	56	28	239	406
Québec	120	18	-	101	239
Saint John	22	2	9	-	33
St. John's	24	-	-	-	24
Sudbury	10	-	-	-	10
Toronto	574	90	-	1,271	1,935
Vancouver	273	2	-	657	932
Victoria	59	2	-	86	147
Windsor	44	-	-	-	44
Winnipeg	102	6	-	130	238
Total	2,265	296	110	4,255	6,926
<u>Major urban areas -- Grandes agglomérations urbaines:</u>					
Brantford	16	-	-	22	38
Chicoutimi-Jonquière	16	-	-	6	22
Drummondville	2	-	-	-	2
Fort William-Port Arthur ..	36	2	-	-	38
Guelph	17	-	-	8	25
Kingston	24	4	10	15	53
Moncton	8	-	-	-	8
Niagara Falls	10	-	-	-	10
Oshawa	42	-	-	1	43
Peterborough	22	-	-	-	22
Regina	90	6	48	18	162
St. Catharines	46	-	-	8	54
St-Jean	11	4	-	-	15
Sarnia	23	2	-	40	65
Saskatoon	27	2	-	-	29
Sault Ste. Marie	14	-	-	-	14
Shawinigan	3	-	-	-	3
Sherbrooke	23	54	-	29	106
Sydney-Glace Bay	7	-	-	-	7
Timmins	-	-	-	-	-
Trois-Rivières	6	2	-	-	6
Valleyfield	7	2	-	-	9
Total	450	78	58	147	733

TABLE M-16. Starts and Completions, by Type of Dwelling, in Metropolitan and Major Urban Areas, April 1964 - Continued

TABLEAU M-16. Mises en chantier et achèvements, par genre de logement, dans les zones métropolitaines et les grandes agglomérations urbaines, avril 1964 - suite

(Dwelling units -- Unités de logement)

Area -- Zone	Single detached -- Simple détachés	Two- family -- Bi-familiaux	Row -- Rangées	Apartment and other -- Appartements et autres	Total
<u>Completions -- Achèvements</u>					
<u>Metropolitan areas -- Zones métropolitaines:</u>					
Calgary	120	24	-	49	193
Edmonton	198	18	7	374	597
Halifax	72	12	8	43	135
Hamilton	163	-	1	142	306
Kitchener	119	8	18	115	260
London	47	22	-	45	114
Montréal	708	120	-	2,885	3,713
Ottawa-Hull	176	33	28	388	625
Québec	397	36	-	349	782
Saint John	27	2	-	6	35
St. John's	65	-	-	-	65
Sudbury	9	-	-	-	9
Toronto	616	363	170	1,135	2,284
Vancouver	409	10	-	451	870
Victoria	103	8	-	140	251
Windsor	33	-	-	-	33
Winnipeg	115	6	-	139	260
Total	3,377	662	232	6,261	10,532
<u>Major urban areas -- Grandes agglomérations urbaines:</u>					
Brantford	28	-	-	16	44
Chicoutimi-Jonquière	12	2	-	3	17
Drummondville	24	2	-	4	30
Fort William-Port Arthur ..	6	2	-	-	8
Guelph	23	10	-	3	36
Kingston	31	10	-	8	49
Moncton	13	-	-	-	13
Niagara Falls	8	-	-	46	54
Oshawa	119	-	-	13	132
Peterborough	6	-	-	-	6
Regina	65	-	-	-	65
St. Catharines	17	-	-	21	38
St-Jean	10	-	-	-	10
Sarnia	21	-	-	-	21
Saskatoon	38	12	-	30	80
Sault Ste. Marie	12	-	1	-	13
Shawinigan	9	-	-	-	9
Sherbrooke	14	4	-	18	36
Sydney-Glace Bay	1	-	-	-	1
Timmins	2	-	-	-	2
Trois-Rivières	30	4	-	-	34
Valleyfield	8	-	-	-	8
Total	497	46	1	162	706

TABLE M-16. Starts and Completions, by Type of Dwelling, in Metropolitan and Major Urban Areas, April 1964 - Concluded

TABLEAU M-16. Mises en chantier et achèvements, par genre de logement, dans les zones métropolitaines et les grandes agglomérations urbaines, avril 1964 - fin

(Dwelling units -- Unités de logement)

Area -- Zone	Single detached -- Simple détachés	Two- family -- Bi-familiaux	Row -- Rangées	Apartment and other -- Appartements et autres	Total
<u>Under construction -- En construction</u>					
<u>April - 30 - Avril</u>					
<u>Metropolitan areas -- Zones métropolitaines:</u>					
Calgary	334	96	-	1,038	1,468
Edmonton	348	14	117	562	1,041
Halifax	235	58	287	457	1,037
Hamilton	450	2	50	2,300	2,802
Kitchener	275	8	-	979	1,262
London	225	26	156	1,142	1,549
Montréal	2,601	392	104	6,076	9,173
Ottawa-Hull	472	342	61	3,475	4,350
Québec	556	90	-	1,668	2,314
Saint John	95	10	39	61	205
St. John's	201	-	-	-	201
Sudbury	89	-	-	125	214
Toronto	2,940	1,042	1,127	11,801	16,910
Vancouver	1,237	22	-	4,007	5,266
Victoria	368	18	-	697	1,080
Windsor	110	-	-	230	340
Winnipeg	360	32	-	2,038	2,430
Total	10,896	2,152	1,941	36,653	51,642
<u>Major urban areas -- Grandes agglomérations urbaines:</u>					
Brantford	72	-	-	64	136
Chicoutimi-Jonquière	28	-	-	12	40
Drummondville	32	6	-	-	38
Fort William-Port Arthur ..	93	6	-	-	99
Guelph	39	2	-	34	75
Kingston	82	6	20	237	345
Moncton	42	16	-	6	64
Niagara Falls	34	2	-	2	38
Oshawa	112	2	-	318	432
Peterborough	35	2	-	18	55
Regina	209	8	48	268	533
St. Catharines	101	-	-	52	153
St-Jean	41	6	-	-	47
Sarnia	46	2	-	198	246
Saskatoon	71	2	30	177	280
Sault Ste. Marie	34	2	6	220	262
Shawinigan	30	-	-	9	39
Sherbrooke	40	64	-	54	158
Sydney-Glace Bay	130	4	-	-	134
Timmins	18	2	-	-	20
Trois-Rivières	69	22	-	13	104
Valleyfield	42	6	-	-	48
Total	1,400	160	104	1,682	3,346

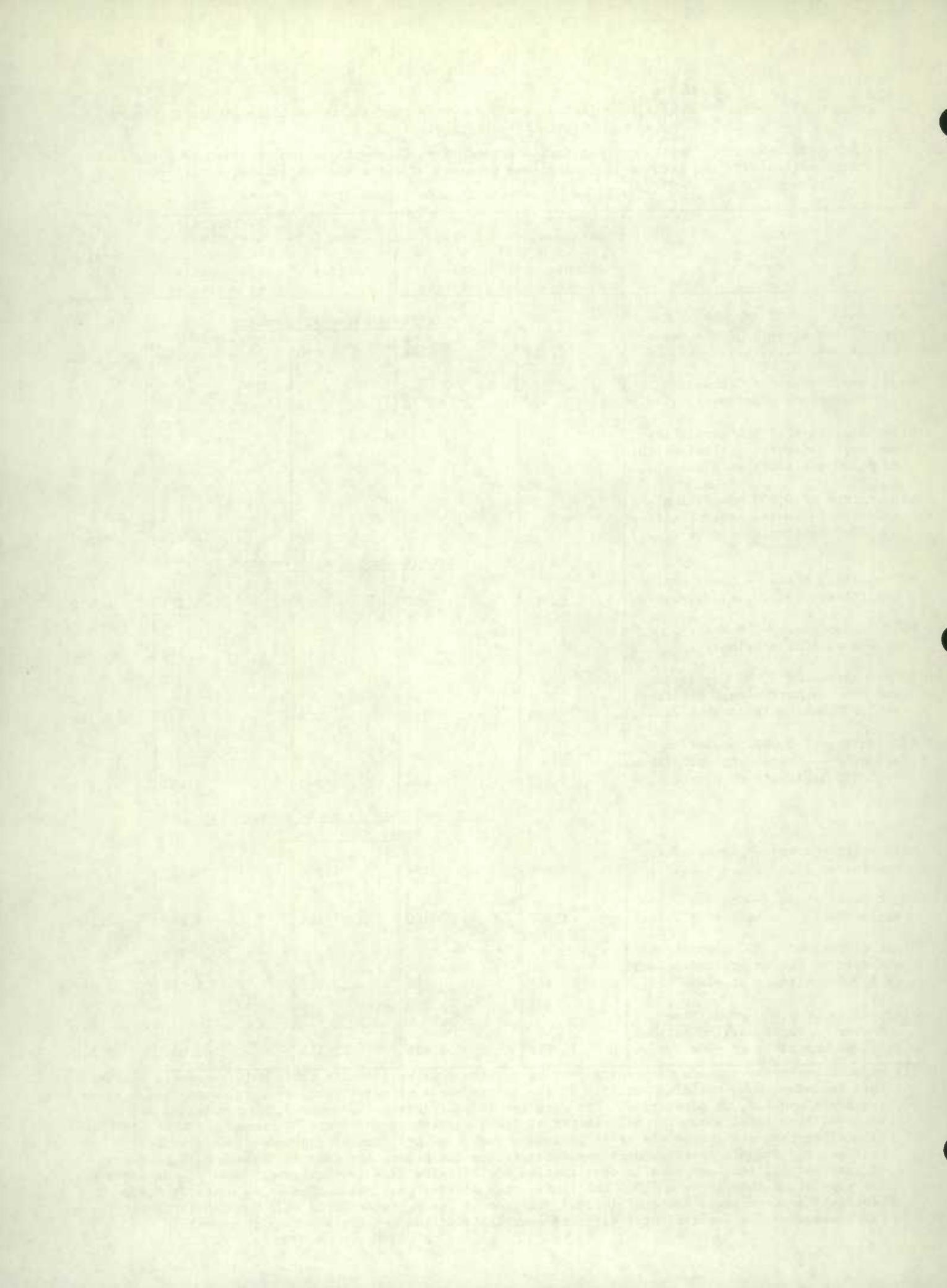
TABLE M-17. Summary: Starts, Completions and Under Construction, Metropolitan, Major Urban and Other Areas, April 1964

TABLEAU M-17. Sommaire: Mises en chantier, achèvements et logements en construction dans les zones métropolitaines, les grandes agglomérations urbaines et autre agglomérations, avril 1964

(Dwelling units -- Unités de logement)

Area -- Zone	Single detached -- Simple détachés	Two- family -- Bi- familiaux	Row -- Rangées	Apartment and other -- Appartements et autres	Total
<u>Starts -- Mises en chantier</u>					
Metropolitan areas -- Zones métropolitaines	2,265	296	110	4,255	6,926
Major urban areas -- Grandes agglomérations urbaines(1)	450	78	58	147	733
Other centres of 5,000 population and over -- Autres agglomérations de 5,000 habitants et plus	372	46	14	340	772
All centres of 5,000 population and over -- Toutes agglomérations de 5,000 habitants et plus	3,019	420	182	4,719	8,340
<u>Completions -- Achèvements</u>					
Metropolitan areas -- Zones métropolitaines	3,377	662	232	6,261	10,532
Major urban areas -- Grandes agglomérations urbaines(1)	497	46	1	162	706
Other centres of 5,000 population and over -- Autres agglomérations de 5,000 habitants et plus	759	148	8	233	1,148
All centres of 5,000 population and over -- Toutes agglomérations de 5,000 habitants et plus	4,527	854	240	6,652	12,273
<u>Under construction -- En construction</u>					
			<u>April - 30 - Avril</u>		
Metropolitan areas -- Zones métropolitaines	10,896	2,152	1,941	36,653	51,642
Major urban areas -- Grandes agglomérations urbaines(1)	1,400	160	104	1,682	3,346
Other Centres of 5,000 population and over -- Autres agglomérations de 5,000 habitants et plus	1,888	168	120	1,786	3,962
All centres of 5,000 population and over -- Toutes agglomérations de 5,000 habitants et plus	13,897	2,474	2,165	40,004	58,540

(1) Major urban areas include data corresponding to the areas as shown in table M-14 for these centres; this includes house-building activity in the fringe areas of major urban centres, even though these areas are under 5,000 population. The data for these fringe areas under 5,000 population are excluded from total shown for all centres of 5,000 population and over. Consequently this last total is smaller than the sum of the three preceding totals -- Les grandes agglomérations urbaines incluent les données correspondant aux zones telles que présentées dans le tableau M-14 pour ces agglomérations; ceci comprend la construction domiciliaire dans les banlieues, même si ces zones ont une population inférieure à 5,000 habitants. Les données pour les banlieues de moins de 5,000 habitants sont exclues du total indiqué pour toutes les agglomérations de 5,000 habitants et plus. Par conséquent, ce dernier total est inférieur à l'addition des trois totaux précédents.





STATISTICS CANADA LIBRARY
BIBLIOTHÈQUE STATISTIQUE CANADA



1010696997